

ATTO SAN JUANPA' EÑOTATER YOMPOR ÑEÑTCHA' ATET PERRTSA TSAPATONET EL APOCALIPSIS

Atto Yomporpa' gatyesan Puechemer Jesucristo

¹ Añ ñoñets ñeñtpa' atto Yomporpa' gatyenan Puechemer Jesucristo, allochñapa' ñachña eñotatyese' allohuen ñeñt torra'yetsa Yomporecop. Ñeñtcha' eñotatanetpa' ñeñtpa' ñeñtcha' ahuen atet perra ama't esempo. Atto eñotaten na, ñapa' ahuo't mueñon po'mllaño teñer, allochñapa' ñach negatyese' na ñeñten sochetsa Juan ñeñten torretsa ñocop, allochñapa' attoch eñoch ñamá allohuen ñeñt torra'yetsa Yomporecop.

² Tarro'mar napa' nach eñotatahuet allohuenet ñeñt e'ñe po'ñoch ñeñt atet eñotatenen Yompor po'ñoñ ñamá ora ñeñt allpon eñotatenen Jesucristo ama't ñamá ñeñt ora allpon gatyennet.

³ Atarrcha' cosheñtso'tsen ñeñtcha' lleyatene'acheñenesha' añ ñoñets ñeñt huetsa Yomporeshot ñeñt yeñotatene' ñeñtcha' atet perra esempo. Atarrcha' cosheñtso'tsa'yen ñamá allohuen ñeñtcha' e'mñotene' añ ñoñets ñamá e'ñech ayemuetpo' enteñet, ora allpon ñoñets ñeñt aquellcaret arr. Tarro'mar o' čchapmoch allempoch etsotuerra añ ñoñets.

Atto Juanpa' quellcan cancherr ñeñt anetser all apčha'yena allohuen ñeñt ame'ñenaya Cristo

4-5 Napa' o'ch nequellconas carta allohuenacpas ñeñ̄tes apčha'yetsa e'ñe same'ñeñoř Yompor all ñeñ̄ po'poň'ttsocma anets ñeñ̄ cančherr ñeñ̄ Asio'tsa'yen. E'ñe nehuomčha'teňořespa' o'ch notas: Yomporepa'chña semueraya epuet ñaňa Puecamquěň epuet ñaňa Puechemer ñeñ̄ Jesucristo. Ñetepa'chña sebensare'tam̄pene'. Aň ñeñ̄tara Yompor ñeñ̄ chocma eňall, ama't ahuatoteň chocma eňall ñaňa ñeñ̄tara ñeñ̄tcha' huerrtsa po'pocheňo. Ñaňa Puecamquěň ñeñ̄pa' ñeñ̄tara cančherr ñeñ̄ sherba'yets e'ñe all po'conaňo e'ñe po'poň'ttsocma sherbenet. Ñaňa ñeñ̄tara Jesucristo ñeñ̄ atarr ayemuetpo' yenten ñeñ̄ ora allpon ñeñ̄ eňotateney; ñaňa ñeñ̄tara Jesucristo ñeñ̄ ñanom tanterrtsa puerromňoř ñapa' amach alla rromuerre'ře. Attoňa pa'mčha'tareter peň allohuen ama't allohuen amčha'taretečhno aňe patsro. Ya'ye'chočhtatoňepa'ch ñeñ̄tara Jesucristo ñeñ̄ atarr amorrentňa, e'ñe ña puemorrenteňořeypa' attoňa rroma yocop allochňapa' attoch ashataretta po'rras e'ñe yocop allochňapa' attoch e'ñe e'shohuareterra yo'chňar.

6 Ñaňa ñapa' attoňa e'ñe cohuen aguëney attochňa ya'mčha'taretpretera attochňa yesherbapreterrňaň Pompor ñeñ̄ atarr Parets, attey ñerra'mrrate' ñeñ̄ corneshatets Partsocop. A'cohuentaterrapo'ch Jesucristo, amčha'taretpa'ch tayořeň ama't errponohuaňen. Ñeñ̄pa' attetepa'ch Yompore.

7 O'ch secueň huerrach Cristo, oscha' a'suatan̄perre'. Ama't allohuenacheňenesha'pa'

entuapueretcha' e'ñe pa'clloyotet. Ama't ñeñt patate'pa' entuapueretcha' ñamet. Allempoña ñeñt shonte' pa'namenacheñenesha' ñeñt yečha'yetsa arr patsropa' ya'na'tapueretcha' e'ñe puellquëñožet. Ñeñtpa' e'ñech atet perra.

8 Yompor ñeñt nanac Parets ñeñt Yepartse-shar yepen ñapa' chocma eñall, ama't ahuačoteñ chocma eñall, ñeñtpa' ñeñtara ñeñtcha' huer-rtsa po'pocheño. Ñapa' atetña ot: "Napa' e'ñe pa'motroteñ eñallen atten ñerra'mrrate' quelléc A ñeñt pa'moter pen alfabeto. Allempoteñña napa' chocma eñallen esempohuañencha' huañerr ñeñt allpon eñall, napa' atten ñerra'mrrate' quelléc Z ñeñt all puen alfabeto." Añpa' allohua ñeñt atet toma'ntatena Cristo.

Atto Cristopa' orrtana Juan e'ñe po'cohuentoñož

9 Te' napa' ñeñten sochetsa Juan o'ch alla noterrserr. Napa' ñeñten e'ñe semo'nasheñ seþohuenen sa. Napa' ñeñten semueročhtapretenaya e'ñe yame'ñeñož Jesúš. Ñama e'ñe yeyemteñož ñapa' e'ñech acopá es ya'huanten esheccha' ya'mcha'tarettapretera. Ñehua, napa' o'ch neñotatas ñeñt atet nepena na arr. Ahuañmo'cha napa' e'ñe neserrpare'teñož Yompor po'ñoñ ñeñt atet eñotatenen Yepartseshar Jesucristo, aňña ñeñt ne'moñe'tene'pa' o' huapore'tenneta' arr atarr allapar all rročhpe'chañefollo ñeñt otenet Patmos.

10 Pamťarr allempo čhapa'muen aňe yetro allempo chocma yeyerpueňa Yompor napa' neyerpueñož ñapa' e'ñe machayoňa chorratna

huomenc Yompor Puecamquëñ. Allempoñapa' machayoña ne'm ñoñets huapa necha'ñot. Atarr huomenc eñen atet ñerra'mrrate' poctor e'morrtsa huomenc. Ñeñtpa' atet oten añ ñoñets:

11 —Napa' ñeñten ñanom eñallen, allempoteñña napa' chocma eñallen ama't esempohuañencha' huañerr ora allpon ñeñt eñall, napa' atten ñerra'mrrate' quellec A ñeñt ñanom huetsa alfabetoñ, arrohua all huañen alfabeto ñeñt yoten Z. Te' napa' o'ch notaþ ñeñt ora allpon ñeñtcha' negatyesap añ poctetsa o'ch pequellca'yes pepapllo allotpa' o'ch pemñe all anetsochno ñeñt cancherr ñeñt apcha'yetsa all pa'namen anetso ñeñt ame'ñetsa. Ñeñt ñanom añ pa'so'cheñ Efeso, allotpa' Esmirna, allotpa' Pérgamo, allotpa' Tiatira, ñama Sardis, ñama Filadelfia, allotpa' ñama Laodicea. Ora añaçhno anetspa' ñeñt Asio'tsen.

12 Allempoña ne'muen atet ñoñetspa' nañapa' neptallsa o'ch neñch esesha'te' ne'ñorana'tenaya. Allñapa' nent cancherr ñeñt all orratenet huerare allo choyo'tenet ñeñtpa' oro ayeçhcataret.

13 E'ñe rroçho ñeñt cancherr all orratenet huerare all orrtena puesheñarr yacma ñeñtpa' Jesucristo ñeñtara Ñeñt Acheñetosets. Ashtamat, pa'shtampa' e'ñe çhen pa'tcohua. Achanaret, po'chanarpa' orotommuen ñeñt allo chanena puesomapo.

14 Poñot pue'chpa' e'ñe ora atarr huallama't atet ñerra'mrrate' carrnero pue'ch ñeñt e'ñe huallama't. Amapa' o'ch not pue'chpa' e'ñe ora huallama't atet ñerra'm senet ñeñt otenet nieve ñeñt atarr huallama't. Pa'clle'pa' atarr poptena atet

ñerra'mrrate' tso' po'huorter nanac a'rrechatañ.

15 Pa'tacpa'cho'ña attecma poptena atet ñerra'm aser yachamuen. Allempo eñorena e'ñe atet e'morrtena po'ñoñ atet ñerra'mrrate' shonte' oñ atarr huomenc ma'moreten.

16 Pot po'cohuenrotpa' orrenan cancherr ranto. Puenamo'pta'cho'ña all orrtena cochell ñeñ emoshemito'mar etsotañtataref. Ora pa'tsa'pot e'ñe atet poptena ñerra'mrrate' atsne' atarr huomenc a'rrechatañ.

17 Allempo neñchpa' e'ñe nemcha'na'teñotpa' nañapa' o' nerrmosa patso e'ñe pa'tco. Neyorñotpa' ama nepelleno ama't mamesha, čha nottena ñerra'mrrate' cho nerromuen. Tarraña ña potot po'cohuenrot a'pll'a'n, oten:

—Amach pemcha'tatsto, napa' ñeñten ñanom eñallen, allempoteñña napa' chocma eñallen ama't esempohuañencha' huañerr ora allpon ñeñ eñall.

18 Napa' ñeñten ama arromñáteshayayno. Ama't nerromhua ahuaña tarraña te'pa' o' alla nocrrerra, amach alla nerromuerre te ama't ahuata. Ñama napa' nechen llave, ñeñt nehuamenc nepen alloch pomnaren nepen rromueñets ñama ñeñtcha' aguérre' allohuen ñeñt rromuets.

19 Te' pocoppa' añ poctetsa o'ch pequellca'yes ora ñeñt allpon o' negatyeseñ ñama allpon ñeñtcha' negatyerrperr ñeñtcha' atet perrtsa esempohuañen.

20 Ñehua, te'pa' o'ch neñotatañ ñeñt atet toma'ntena añ cancherr ranto ñeñt penten e'ñe notot necohuenrot ñeñt ama eñotenaye' penteno. Ñeñt cancherr rantopa' añ toma'ntena

ñeñ̄t cohuam̄pesyenahuet ora allohuen ñeñ̄t name'ña'yenaya allemeñ ñeñ̄t cancherr anetso ñeñ̄t apcha'yetsa all. Ñama ñeñ̄t atet pent ñeñ̄t ayechcataret oroch all orratenet huerare, ñeñ̄tpa' añ toma'ntena ora allpon ñeñ̄t apcha'yetsa allemeñ anetso ñeñ̄t cancherr ñeñ̄t name'ña'yenaya.

2

Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeñ̄t ame'ñetsa anetso Efeso

¹ Ñeñ̄t neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrner, ñapa' atet oten:

—An poctetsa o'ch pequellca' carta añecop ñeñ̄t cohuam̄pene' allohuen ñeñ̄t ame'ñetsa all anetso Efeso, o'ch p̄otanet atet: “Napa' o'ch nequellconas carta attoch neñotatas ñeñ̄t atet otenes Jesucristo ñeñ̄t orrene' cancherr ranto e'ñe all poto po'cohuenroñ, ñeñ̄tara Cristo ñeñ̄t chope'chets rrocho e'ñe allo'tsen ñeñ̄t ayechcataret oroch all orratenet huerare.

² Ñañapa' atet otenes: ‘Napa’ neñotuennas ñeñ̄t ora allpon atet sepa'yena all. Napa' e'ñe nentuenñas ñeñ̄t allpon nanac setorra'yena ñama allpon ñeñ̄t e'ñe cohuen acopa es sa'huanta'huanen. Ñama napa' e'ñe nentuenes sapa' ama saguëñe ñeñ̄t ama cohuenaye' es p̄a'yetso. Sapa' atto setpatyeñ ñeñ̄t otetseñ ñetpa' allsensareñeto' tarraña ñetpa' atta shecare'tenet. Attoña setpateñot o' señotanet ñetpa' atta shecare'tensem.

3 Ñañma napa' neñotuenes ñeñt allpon semuerochtna nocop ñañma atto e'ñe cohuen sa'huanta'huen muerochteñts, ama semuenme'cheñe allo setorrena.

4 Tarraña ama't atteñpa' nentuennas pañterr ñeñt ama cohuenaye' nentapretenso. Ñeñtpa' añ atto sapa' o'huañ e'ñe semorrentna ñeñt atet seña ahuañ allempo e'ñe errte' same'ñerrna.

5 Te'pa' o'ch notas, o'ch seyerpuerra atto ahuañmo'cha nanac cohuen semorrentenna. Te'pa' ama atteye' sepeno. Añ pocte' o'ch alla soc̄ape'cherr e'ñe cohuen attoch o'ch alla seperra cohuen ñeñt atet seña allempo e'ñe ñenmañ same'ñenna. Ñerra'm amach ello soc̄ape'cherro cohuen napa' tayecma o'ch ahuen o'ch neprratamperres ñeñt atma'ntataret socop ñeñtara ñeñt all orratenet huerare.

6 Tarraña ama't atteñpa' napa' aña e'ñe cohuen nentuennas atto sapa' ama pocteye' senteno ñeñt atet p̄atse'tyen acheñenesha' ñeñt cotene' Nicolás poctaþña. Napa'cho'ña ama pocteye' nenteno ñeñt atet p̄atse'tyenet sosya'tsañ.

7 Ñeñt e'mñotene' añ ñoñetspa' chapanetepa'ch pueyochreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquëñoñ, ora allohuen ñeñt pame'ñeñotet chocma apcha'yenet allemeñ anetso'mar. Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsochno, ñeñt ama nepuerramperrayo, ñetñapa' naphuerranetcha' ñeñt no'patatenanet ñeñtcha' atarr yom'a'huerret e'ñe poctacma Nomporesho, allpa' e'ñech cosheñtso'tsenet. Ñeñtña napa' o'ch not, napa' o'ch nemnaterranet attoch

o'ch tsomhuerret añ tsach pue'mer alloch corra'huerret e'ñe poctacma amach alla rromuerrete' te ama't ahuata.' " Arrpa' allohua huañ ateñ ot efeso'marneshacop.

*Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeññ
ame'ñetsa anetso Esmirno*

⁸ Allempoña ñeññ neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrnerri:

—Te'pa' o'ch pequellquërrerr carta añecop ñeññ cohuanñpene' ñeññ ame'ñetsa all anetso Esmirna, o'ch ñotanet ateñ: "Napa' o'ch nequellconas carta attoch neñnotatas ñeññ ateñ otene Jesucristo ñeññ ñanom eñall, allempoteñña ñapa' chocma eñall ama't esempohuañencha' huañerr ora allpon ñeññ eñall. Jesucristo ñapa' ñeññ rromhuats tarraña te'pa' o' alla betterra.

⁹ Na te'pa' ateñ otene: 'Napa' neñnotuennas ora allpon ñeññ ateñ seña'yena. Neñnotuennas ñama atto atarr sa'mueročhtatarettina, ñama atto atarr huocchañes. Ñehua, ama't huocchañsoñpa' Yomporeshot shonte' esocmañen ñeññ sechyen. Ñama ñeññ se'moñe'tene' neñnotuennas atto atarr sasare'tenset. Ama't otetenatañ ñetpa'judionesheto' tarraña ñetpa' ama Yomporeye' pueyochresha' penahueto; ñetpa' aña pueyochresha' penahuet oneññtama't allohuenet.

¹⁰ Amach yore'tatstaso mueročhteñets ñeññcha' ahuen sehuapoya. Tarro'mar ñeññcha' seyottamñpse' patanta'ttsos, ñeññpa' oneññeshot huena añecopña attoch topatuas ñerra'm po'ñočhe' same'ñena. Puesheña'ttsos mueročhtatasetcha' e'ñe charramat. Ama'tcha' muetsasetpa' aña pochte' o'ch serromapes atto

same'ñena. Allochña napa' naphuerrescha' ñeñt no'patatensa alloch socrra'huerra e'ñe socsheñeshocmañen. Ñeñtpa' ñeñtara noten po'poñ ñoñtso naphuerrescha' sepremio ñeñtcha' socshatuerre' e'ñe poctacma.

11 Ñeñt e'mñotene' añ ñoñetspa' chapanetepa'ch pueyočreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquëñoč ora allohuen ñeñt pame'ñeñotet chocma apčha'yenet allemeñ anetso'mar. Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsočhno, ñeñt ama nepuerram̄perrayo, ñetpa' ama't puesheñarrofetapa' amach amñareñterreto coñcheñtso ama't ahuata. Ñetpa' amach alla rromuerretero po'pocheño.' " Arrpa' allohua huañ atet ot esmirno'marneshacop.

*Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeñt
ame'ñetsa anetso Pérgamo*

12 Allempoña ñeñt neserrpare'tatene', ñapa' alla oterrñerr:

—Te'pa' o'ch pequellquërrerr carta añecop ñeñt cohuanm̄pene' ñeñt ame'ñetsa all anetso Pérgamo, o'ch potanet atet: "Napa' o'ch nequellconas carta attoch neñotatas ñeñt atet otenes Jesucristo ñeñt orrtatene' cochell puenamot, po'cchellpa' ñeñt emoshem̄to'mar etsotañtataref.

13 Ñapa' te'pa' otenes: 'Napa' neñotuennas ora allpon ñeñt atet sepa'yena. Napa' neñotenes all seyčhena ñeñtpa' all atarr amčha'nočhtena oneñet. Tarraña ama't atteñpa' sapa' ama sequečhpueno atto same'ñenna, ñam̄a chocma sa'meten atto same'ñenna, ama't e'ñe allempo

muetsennanet ñeñ̄t name'ñenaya ñeñ̄tara Antipas ñeñ̄t chocma neserrpare'tene' neñoñ sesho, allara ñeñ̄t pa'netser peñ oneñet.

14 Tarraña ama'a atteñpa' napa' nentuennas coñeñ̄t ñeñ̄t ama pocanye' nentapretenso ñeñ̄t atet sepatse'tena. E'ñe all Pérgamo patanta'ttsos ama semno o'ch sequëchpa' ñeñ̄t pueyçhateñ peñ̄t atet yeçhateñ Balaam ahuat. Balaam ahuatpa' atet cotape'chataneñ Balac attoch shecare'taneñ israelena'tarnesha' allochñapa' attoch ñetpa' o'ch patse'tyenet ñeñ̄t ama pocanye' enteno Yompor. Ñeñ̄t atet patse'tyenet ñeñ̄tpa' atet peteñt o'ch rrallme'chapretan po'poñacheñ ñeñ̄t po'yomporer pene' ñeñ̄t ayeçhcataret, ñerra'm esempo rrenet po'chets ñeñ̄t muetsenet allo sherbeñet pueyeçhcatar. Elloña allempo ñetpa' e'ñe pocshapreteñóetpa' o'ch agapanna'tet ama'a ñeñ̄t ama puetaporeyaye, allñapa' o'ch cañoresha'tenet.

15 E'ñe attecma seshopa'cho'ña patanta'ttsos atarr ashcaretes ñeñ̄fes puesheña'ttsos ñeñ̄fes ama semno o'ch sequeçhpooñ Nicolás poclapñña ñeñ̄t atet yeçhatenes ñeñ̄t ama pocanye' nenteno.

16 Tarraña napa' o'ch notas, sequëchpa' ñeñ̄t añ cotapñatser, o'ch alla soctape'cherr e'ñe cohuen. Ñerra'm amach ello soctape'cherro cohuen, napa' e'ñe tayecma o'ch ahuen o'ch neçllarenaneta' nocchelloñ ñeñ̄t nenamo'tsen.

17 Ñeñ̄t e'mñotene' añ ñoñetspa' çhapanetepa'ch pueyoçhreto ñeñ̄t atet neñotatenanet na Necamquëñóñ ora allohuen ñeñ̄t pame'ñeñotet chocma apcha'yenet allemeñ anetso'mar. Ñeñ̄t

metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsočhno, ñeñt ama nepuerram̄perrayo ñetñapa' napanetcha' maná ñeñtcha' pocrram̄ perret ñeñt ama entpahuesho. Ñaňa o'ch napanet mapyetoll ñeñt atarr huallamemen allo aquellcarettena so'chñets e'ñe etserra. Ñeñtcha' agapue' ñeñtpa' ñapta eñotenan aň so'chñets ñeñt aquellcaret all.' " Arrpa' allohua huaň atet ot pérgamo'marneshacop.

Atto Juanpa' quellcan carta aňecop ñeñt ame'ñetsa anetso Tiatiro

¹⁸ Altempoña aň ñeñt neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrner:

—Te'pa' o'ch pequellquërrerr carta ñaňa aňecop ñeñt cohuam̄pene' ñeñt ame'ñetsa all anetso Tiatira, o'ch p̄otanet atet: "Napa' o'ch nequellconas carta attoch neñotatas ñeñt atet otenes ñeñt Yompor Puechemer, ñeñtara ñeñt pa'clle'pa' atarr a'rrechataň atet ñerra'mrrate' tso' po'huorter, ñaňa ñeñtara pa'tacpa' atarr poptena atet ñerra'm aser ñeñt bronce ñeñt atarr cohuen poptetsa.

¹⁹ Ñapa'te'pa' atet otenes: 'Napa' neñotuennas ora allpon ñeñt atet cohuen seþa'yen, atto atarr se-morrentannena ñaňa atto atarr same'ñena, ñaňa atto atarr seyenpannena, ñaňa atto e'ñe cohuen sa'huanta'huen ñeñt atarr echarr senten. Ñaňa el-loňa allo'na sesen atet pa'nmue' ñeñt atarr cohuen enten Yompor.

²⁰ Tarraňa ama't atteñpa' eñall paterr ñeñt ama pocteye' nentapretenso. Ñeñtpa' atto sapa' semnateñ coyanesha' ñeñt sochetsa Jezabel

atto ñapa' aña yečhaten ñeñt̄ ama cohuenaye' nenteno na. Ama't̄ ñapa' oteneñ ño' a'mtene' Yompor po'ñoñ tarraña ama atťeyaye, ñapa' atta shecare'tenes ñeñt̄es torretsañ nocop. Ñaňa ñapa' aña yečhatenes ñeñt̄ atto secaňoresha'ten, ñapa' otenes ñeñtpa' e'ñe pocte' enteñ Yompor. Ñaňa aña yečhatenes ñeñt̄ atto serrapreten po'chets ñeñt̄ muetsenet ayečhcataretecop, ñapa' otenes ñeñtpa'cho'ña e'ñe pocte' enteñ Yompor. Tarraña Yomporñapa' ama't̄ mameshapa' ama pocteye' enteñe.

21 Napa' atta necueñ allponmat, noten ñato' o'ch cotape'cherran cohuen tarraña teme'ttsenpa' ama mueno o'ch cotape'cherran cohuen. Ñapa' aña atarr cohuen enten atto caňoresha'ten.

22 Ñeñto'mar te' napa' o'ch nemnach o'ch atsna'ten attoch amach čha'nero po'mayoč. Ñaňa ñeñt̄ epuet atet penet ñerra'm ama cotape'cherreto cohuen attoch quečhpuenet ñeñt̄ atet yečhatenanet ña, ñetpa'cho'ña o'ch necoñchatanet nanac.

23 Ama't̄ ñaňa puechoyoreshohuen napa' o'ch ne'nuerrananet. Allochñapa' attoch allohuen ñeñt̄ pame'ñeñočet apčha'yetsa allemeñ anetso o'ch eñochet ñeñt̄ atetpa' ama aþapahuo. Napa' e'ñe nentuennas ama't̄ ñeñt̄ atet soctape'chen seyočhro. Napa' ñeñtencha' saphuerre' allpon ñeñt̄ poctetsa e'ñe puesheña'ttsocpas, ñeñt̄ allpon atet seþa'yen.

24 Tarraña po'potantañes ñeñt̄es tiatiro'marneshas sapa' ama socteññañe ñeñt̄ atet yečhaten coyanesha'. Ama't̄ ñaňa ñeñt̄

otenet oneñet poclapñna ñeñt ama eñotpahuoyaye, puesheña'ttsa e'ñe etsotene' – ñeñtpa'cho'ña sapa' ama seycheñe. Ñeñto'mar te'pa' o'ch notas, napa' amach nenonaso po'poñ ñoñets ñeñt atarr echarr senten.

25 Añña notenes, amach sequechpatsche ñeñt atto soctape'chen cohuen Yomporecop, ama't tayoteñ ñama esempohuañen allemPOCH nohuerra.

26-27 Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsochno, ñeñt ama nepuerramperrayo, ñeñt allo'na sets pa'nmue' ñeñt pochte' nenten na, ñetpa' naphuerranetcha' attoch amcha'taret entenanet allohuen pa'namenacheñenesha' ñeñt yecha'yetsa aña patsro. Ñeñtpa' atet Nompor apuenen namá. Neyorochennoch amcha'nochtapreterrnetcha'. E'ñe po'huamenco'tet ñerra'm ñiet muenats atarrcha' muerochtateret allohuen pa'namenacheñenesha' arr patsro. Ñeñtpa' o'ch netma'ntacha ñerra'mrrate' ñeñt echene' po'carr asrep, ñerra'm allo aso'tet patsrro'pa' chach a'mllo'tstach e'ñe poctacma.

28 Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsochno elloña ñetpa' napanetcha' ranto ñeñt atarr ateshamerr.

29 Ñeñt e'mñotene' aña ñoñetspa' chapanetepa'ch pueyoçhreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquëñoñ, ora allohuen ñeñt pame'ñeñofet chocma apcha'yenet allemeñ anetso'mar.' " Arrpa' allohua ñeñt atet ot tiatiro'marneshacop.

3

*Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeñt
ame'ñetsa anetso Sardiso*

¹ Allempoña ñeñt neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrner:

—Te'pa' o'ch pequellquërrerr carta añecop ñeñt cohuanpene' ñeñt ame'ñetsa all anetso Sardis, o'ch þotanet atet: “Napa’ o’ch nequellconas carta attoch neñotatas ñeñt atet otenes Jesucristo ñeñt e’ñe chorratena Yompor Puecamquëñ cancherr ñeñtara cancherr ñeñt sherþa'yets. Ñetpa' po'poñe'ttsocma sherbenet. Ñamá ñeñtara Cristo ñeñt orrene' cancherr ranto. Ñapa' te'pa' atet otenes: ‘Napa’ neñotuennas ora allpon ñeñt seþa'yen. Ñamá neñotuennas atto saacheñenesha'pa' atet entensetañ ñerra'mrrate' e’ñe cohuen socrrena Yomporecop. Tarraña ñeñtpa' ama atteye' sepeno  haña sottena ñerra'mrrate' cho serromuen, amaña es sesherbenoña Yomporecop.

² Ama't atto same'ñenañ mame' tarraña ñeñtpa' allo'na sen huañuanmats. Napa' nentuenes ama setsotenoña ñeñt e’ñe pocte' enten Nompor. Te'pa' o'ch notas, e'ñechña señota, o'ch alla setanterra Yomporecop.

³ Chocmachña seyerpueña ñeñt atto aserrpare'tatareñes ahuañmo'choñeñ. Amach sepsatsche añ ñoñets ñeñt same'ñataya. Ñeñto'marña te'pa' añ poctetsa o'ch alla socþape'cherr cohuen Yomporecop. Ñerra'm ama atteye' sepeno napa' machayoþach nohuerrnasa

atet ñerra'mrrate' eñetpa' amach señoteñe esempopa' machayołach huaponasa.

4 Tarraña ama't atteñpa' all anetso Sardiso e'ñe puesheña'ttsaña ñeñt ama yečhenaye sosya'tsañ ñeñt ama pocteye' enteno Yompor. Ñetpa' atet atma'ntatareftenet ama't pa'shtamuetpa' ama a'sosyateñeto. Ñeñto'mar ñetpa' e'ñe pocte' nentenanet ñaña attochña nemnaterranet o'ch yechope'cherr e'ñe parro tarro'mar ñet ñeñt neshtamtatenanetpa' ama a'sosyateñeto, e'ñe cohuenarer orrtenet e'ñe huallama'tareret.

5 Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñets ñeñt ama nepuerram̄perrayo, ñetpa' neshtamtaterranet shetamuets ñeñt atarr huallama't. Ñetpa' amach ne'sherraneto pa'so'cheñ all aquellcarefetenet Yompor po'libro attochña ñetpa' corretsetach. Ñetñapa' nechme'taterranetcha' ñeñt na Nompor ñaña allohuen po'mllañoñeñnaneshar.

6 Ñeñt e'mñotene' añ ñoñets čapanetepa'ch pueyočreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquëñoñ ora allohuen ñeñt pame'ñeñotet chocma apčha'yenet allemeñ anetso'mar.' "Arrpa' allohua ñeñt atet ot sardiso'marneshacop.

Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeñt ame'ñetsa anetso Filadelfio

7 Ñeñt neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrñerr:
—Te'pa' o'ch pequellquërrerr carta añecop ñeñt cohuam̄pene' ñeñt ame'ñetsa all anetso Filadelfia, o'ch p̄tanet atet: "Napa' o'ch nequellconas carta attoch neñotatas ñeñt atet otenes Jesucristo

ñeñ̄ e'ñe Parets ñeñ̄ e'ñe po'ñočh allohuens es oten. Ñeñ̄tara Cristo ñeñ̄ allsensaret ñach am̄cha'tareterrtsa e'ñe atet am̄cha'tarette't David. Ñato' o'ch netma'ntacha o'ch not ñapa' echenan David po'llave. Ama't erra'tsencha' o'ch toram̄penanet attoch čapanet Yompor po'cohuenña ama't eseshapa' amach errotenot alla epatare'terraneto. Ñama ñerra'm ñach yottam̄perre' ama't eseshapa' amach errotenot toram̄pereto.

8 Cristopa' te'pa' atet otenes sa: 'Napa' e'ñe neñotuennas ñeñ̄ atet cohuen es seþa'yen. Ama't ama tama ahuamencateso Yomporecop, tarraña ama't coñe'ta sehuamenc sepen chocma same'ñennana neñoñ ñama chocma sa'meñen atto same'ñenna ama sa'nasotenco. Ñeñ̄tamar napa' o'ch netoram̄þsonas allcha' sa'poñennan neñoñ, ñama ama't eseshapa' amach errotenot alla yottam̄perrnaso.

9 Ñama añña ñeñ̄ otetseñ ñetpa' judionesheto' — ñehua, ñetpa' ama Yomporeye' pueyochresha' penahueto tarro'mar ñetpa' aña pueyochresha' penahuet oneñet, ñetpa' affa shecare'terset. Tarraña ñetña te'pa' o'ch name'ñatanet allochñapa' o'ch čapanet pueyočhreto sapa' ñeñ̄tes atarr nemorentena. Ñeñ̄tamarña ñetpa' o'ch huapuet sesho o'ch concorposet allo'tsenes.

10 Sapa' e'ñe cohuen acopa setsoton allpon neñoñ, ama sa'ypo'ñenno na, ñeñ̄tamarña napa'cho'ña amach na'ypo'ñaso. O'ch necuanñperres tarremphua allempoch mueročhteñtsopoterra ñeñ̄tcha' topaterre' ora

allohuen acheñenesha' ñeñt yečha'yetsa aña patsro.

11 O'ch e'ñe mamererrpa' o'ch nohuerrnasa. Ñeñt atto allpon same'ñena o'ch e'ñe señotuanem amach sequečhpatsche. Allochñapa' ama't eseshapa' amach errotenot puerratañpsaso ñeñt no'patatensa ñeñtcha' atarr socshaterre'.

12 Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsočhno ñeñt ama nepuerram̄perrayo ñetpa' amate' errotenot ahuapore'tareterreto allot, ñetpa' e'ñe attet ñerra'mrrate' all orratenet pocoll ñeñt pa'paquëll pen Nompor ñeñt e'ñe huomenc echarr aþaret. Ama't eseshapa' amate' errotenot huapore'che. Ñama e'ñe ñesheto napa' o'ch nequellcoñ Nompor pa'so'cheñ, allotpa' o'ch nequellcoñ ñama Nompor pa'netser e'ñe allara ñesheto, ñeñtara pa'netser ñeñt sochetsa Jerusaléñ, ñeñtcha' sohuerrtsa entot e'ñe etserrare'. Allotpa' o'ch nequellca' ñama neso'cheñ all e'ñe ñesheto ñeñt e'ñe etserrare' neso'cheñ.

13 Ñeñt e'mñotene' aña ñoñets čapanetepa'ch pueyočhreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquéñoñ ora allohuen ñeñt pame'ñeñotet apčha'yenet allemeñ anetso'mar.' " Arrpa' allohua ñeñt atet ot filadelfio'marneshacop.

Atto Juanpa' quellcan carta añecop ñeñt ame'ñetsa anetso Laodiceo

14 Ñeñt neserrpare'tatene' ñapa' alla oterrerr: —Te'pa' o'ch pequellquerrerr carta añecop ñeñt cohuanm̄pene' ñeñt ame'ñetsa all anetso Laodicea, o'ch þotanet atet: "Napa' o'ch nequellconas carta

attoch neñotatas ñeñt atet otenes Jesucristo ñeñt ama puenesho po'ñoñ. Ñeñt atet oteneypomporcop ñeñtpa' atetcha' perrnay, ñama ñeñt allpon oten, ñeñtpa' e'ñe po'ñoçh atet, ñama ñeñtara Cristo ñeñt ñanom eñall, allotña Pomporpa' yeçhcatyesan allohuen ñeñt allpon eñall.

15-16 Cristoña te'pa' atet otenes: 'Napa' e'ñe neñotuennas ñeñt ora allpon atet seþa'yen. Tarraña sapa' seçllañoñetsetsa same'ñenna, ama e'ñe huomencaye' same'ñenno. Ñerra'm ama semno o'ch same'ña'na huomencpa' amachña same'ñatsetno ama't mamesha. Tarraña sapa' seçllañoñetsetsa same'ñenna. Nato' o'ch netma'ntacha atet. Sapa' ama atteyayso ñerra'mrrate' oñ ñeñt atarr sose', ñama ama atteyayso ñerra'mrrate' oñ ñeñt atarr atserrsasen. Sapa' atta sepena ñerra'mrrate' oñ ñeñt mamesha shorrsastetsa ñeñt nanac netsena'ten. Ñeñto'marña napa' e'ñe atet nentenes atet ñerra'mrrate' oñ ñeñt čha aya'pesatañtena. Ñerra'm yorrpa' čchach ya'pesatey o'ch ya'tatstera. Ñeñto'marña sapa' e'ñe atet nentenes čchach nemneñ o'ch nehuapore'tamperres.

17 Sapa' ama't soteneñ año' es sepallteno e'ño' sechuen ora ñeñt allpon poctetsa socop e'ñe sa setaruasoñ. Tarraña ñeñt sherberts secamquëñecoppa' ama secheñe ama't coñeta. Napa' atta nentenes atet ñerra'mrrate' ñeñt nanac atsena'tareñ, atarrcha' amueroçhtatarettena ñeñt e'ñe huocchañ ñama aporo'yet attach muelle'mquën.

18 Ñeñto'marña na te'pa' o'ch noctape'chaterres

sa o'ch notas sapa' ñeñt sepalltena. O'ch senamuen nesho ñeñt po'ñočh nanac sherbets secamquëñecop. Allochñapa' attoch sechuerr shonte' esocmañen ñeñt e'ñe po'ñočh sherbets. Ñeñt ama sherbetsopa' o'ch sa'ypo'ñer. Ñato' o'ch netma'ntacha atto allempo atserratenet oropa' o'ch nohuanña a'yo ñeñt ama sherbets o'ch allempoñapa' e'ñe orochayama ñeñt nanac sherbets. Ñeñt atarr sherbets atet ñerra'm oro ñeñtcha'ña se'nenña nesho. Elloña napa' o'ch netma'ntatasa atetcha' sepa, o'ch serañta nesho shetamuets ñeñt atarr huallama't. Allochñapa' ñeñtcha' sechorrerra attoch o'huañcha' sepenga ñeñt atto semuelle'mquën. Attoch serañtena ñama quëllo'yeñtsopar alloch separterr seclle' allochñapa' attoch secuerr o'ch senterra e'ñe cohuen.

19 Ñehua, allohuen ñeñt po'ñočh atarr nemorrentenapa' chocmach e'ñe cohuen noctape'chaterranet ñerra'm esempo ałpare'tennet. Ñama erroñeno allohuen ñeñt nemorrentena o'ch necoñchach mame', tarraña ñeñtpa' e'ñe ñocpueta allochñapa' attoch o'ch alla cotape'cherret cohuen nocop, o'ch alla ame'ñerrnet huomenc.

20 Señochepa'ch ñeñtcha' atet netma'ntaterrsa. Napa' atetcha' nepena ñerra'mrrate' esesha' ñeñt chocma chore'tets yetarrot. Ñerra'm eseshas se'mapuerrnan neñoñ ñama ñerra'm setoramñpenen, nañapa' o'ch nebe'tos all, allñapa' o'ch yellallme'chen parro.

21 Ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen

topateñtsočhno ñeñt ama nepuer-ramperraye, ñetñapa' nemnatanetcha' o'ch amčha'tarettapreterrnet e'ñe all neconao. E'ñech attet ñerra'mrrate' na, napa' e'ñe nemtana'tua allohuen pa'namen topateñtsočhno. Ñeñto'marña napa' na'mcha'tarettapreteña Nompor e'ñe all po'canao.

22 Ñeñt e'mñotene' añ ñoñets čapanetepa'ch pueyočreto ñeñt atet neñotatenanet na Necamquëño ora allohuen ñeñt pame'ñeñotet apčha'yenet allemeñ anetso'mar.' " Arrpa' allohua ñeñt atet ot laodiceo'marneshacop.

4

Atto Juanpa' entan Yompor po'canao e'ñe alla pue'ntaño

1 Allempoñapa' alla gatyerrnerr po'poñ. Necuerrerr, allñapa' nentos yetarr atorareñ allcha' nebeños o'ch nečchap ento. Alla ne'muerrerr ñoñets ñeñt atet e'morrtsa ñorra' atarr huomenc atet ñerra'mrrate' poctor atarr huomenc eñen. Ñeñtña ñoñetspa' atet oten:

—Apon arr, o'ch pebeñosam̄pesna o'ch negatyesap̄ allohuen ñeñtcha' atet perrtsa tsapatoneñ.

2 Allempoña Yompor Puecamquëñ e'ñe chorrenna, atto nečchap ento all nentos puesheñarr alla anen po'canao.

3 Ñeñt anets all po'canañopa' atarr nanac cohuen aspanamcoquëño poptamco'tena atet ñerra'mrrate' mapue' ñeñt atarr cohuen poptetsa ñeñt otenet jaspe. Ellonetpa' po'poñonño atarr nanac cohuen tsamcoquëño poptamco'tena atet

ñerra'mrrate' mapue' ñeñt otenet cornalina. Ñama allo arca'tampenapa' ñeñtpa'cho'ña atet ñerra'mrrate' ayon tarraña ñeñtpa' atarr nanac cohuen aspano shemashro poptena; e'ñe atet poptena ñerra'mrrate' mapue' ñeñt otenet esmeralda.

⁴ Ñama topño'mar ñeñt rrochtamipene' all shonte' po'poñ conañechno. Ñeñt conañechno topño'tsa'yen ñeñt rrochtamipene' allo'tsen epoch čarra' puechena pa'tats. Ñama ñeñt anorrčhets allohuen conañechno ñeñtpa'cho'ña allo'tsen epoch čarrasheña puechena pa'tats ñeñt sherbene' Yompor all pue'ntaño. Cočhneshareret pa'shtam atarr huallama'tarer, po'choyo'met oro ayečhcataret ñeñt choyo'mitenet.

⁵ E'ñe rroch conaño'pa' alloť huena meratste', alloť huena ñama tatste'. Allpa' atarr huomenc ma'moreten. E'ñe alla allame'tets po'conaño ñehuapoť allo'tsen cančherr huerare ñeñt huoretyets all. Ñeñtpa' ñeñt toma'ntenaya Yompor Puecamquëñ ñeñt cančherr ñeñt sherba'yets e'ñe po'poñe'ttsocma.

⁶ E'ñe alla a'yenet po'conaño' all orrtena erracmañen atet ñerra'mrrate' ñeñt añecmuen rerpat ñeñt e'ñe orrtatuene' ora ñeñt allpon eñall all.

Allo'tsen po'conaň e'ñe pa'tatsshemto'maroť all tomčhen pa'tats ñeñt berrma'ttetsa. Ñeñtñapa' shonte' pa'cllo'yečchno emota cohua'yen. Pa'chco'tagoťpa'cho' shonte' pa'clle' alloť cohuen.

⁷ Ñeñt ñanom ñeñt berrma'ttetsa all, ñeñtpa' e'ñe atet ñerra'mrrate' ma'ñor. Po'poñpa' allo'tsen ñama atet ñerra'mrrate' toro, po'poñ pa'tsa'pot

pa'clloyołpa' e'ñe ateł orrtena ñerra'mrrate'acheñ.
Po'poñ all orrtena attema't ñerra'mrrate' ñeñt
otenet contor ñerra'm esempo anena.

8 Ñeñt pa'tatso'mar berrmałtpa' e'ñe
apa'pa'yetarerochet, pałe'tetspa' echenan
pechapa'tsocmuet pa'pue' penet. Pa'pa'yot
enotpa' e'ñe acllo'yetarerochet, puel-
leca'notpa'cho'ña acllo'yetareret emoto'mar
allot cohua'yenet. E'ñe ellapeneteł arepeneteł
all ačhoteñet Yompor, ama't mameshapa' ama
ameseneto atto ačhoteñet Yompor. Ñeñtpa' atet
otenet:

Parets, parets, parets ñeñtara Yompor ñeñt atarr
ahuamencał nanac ñeñt Yepartseshar
yepen ñeñt chocma eñall. Ama't ahuałoteñ
eñall ñaňa ñeñtara ñeñtcha' ello huerrtsa
po'pocheño.

9 Ñaňa ñeñt berrmałttetsa allpa' cohuen-
tateññañet Yompor ñeñt anets all po'conaño,
atarr amčha'na'tpo' enteñet, ñaňa chocma
puema'yocheñoñet parasyoso'teñet Parets ñeñt
ama arromňałeshayaye ama't ahuała.

10 Ñetpa' ñerra'm esempo aye'chočhtateñet
Parets, añña ñeñt epoch čharrasheña ñeñt
puechetsa pa'tats ñeñt sherbene' Yompor allpa'
ñetpa'cho'ña o'chčho' concorpa'rrtenet e'ñe all
ñesho, o'chčho' ma'yocheñet ñamet Yompor
ñeñt ama arromňałeshayaye ama't errponaña.
Allotpa' o'ch a'meyet po'choyo'm o'chčho' net
e'ñe Yomporeshonet ñeñt anets all po'conaño.
O'chčho' aye'chočhtateñet Yompor ñamet, ñeñtpa'
ateł otenet:

11 Yompore, ñeñtep Yepartsesharep, ñeñtep nanac Partsoñ, ya añ poctetsa o'ch yeco-huentatonañ ñeñtep amcha'na'tpahuep ñañma atarr ahuamencañ. Tarro'mar pa yeçhcatyene' ora allpon ñeñt eñall, e'ñe pa pemneññot ahuo't eñalleyesa, e'ñe pa peññoñot ahuo't yeçhca'yena ñeñt allpon eñall.

5

Atto Juanpa' entan Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero, e'ñe ñapta toran Yompor po'libro

¹ Allempoñapa' alla necuererr ñeñt anets all po'canaño. Potoñ po'cohuenroñpa' all nent all or-renan libro apco'noñtataret, e'ñe emoto'mar aque-llca'huaret o'ponoñ ñañma enoñ. Echenan cançherr ñeñt allo ayomrraret atto e'ñe echarr aþaret.

² Ñañma all nent puesheñarr mellañoñeñ ñeñt atarr ahuamencañ. Ñañapa' rrana huomenc, ñeñtpa' ateñ oten:

—Esesha'huaca' e'ñe cohuenare' coñape'chetsña Yomporecop ñeñtcha' tore' añ Yompor po'libro allo echarr aþareñttena.

³ Tarraña ama't puesheñarrapa' ama eñalle ñeñtcha' tore' Yompor po'libro. Ama't puesheñarra ñeñt ento'tsen ñañma ama't ñeñt patso'tsen ñañma ama't ñeñt o'pono'tsen patso, ama eñalle ñeñtcha' muenatet ñeñtcha' tore' Yompor po'libro attoch eñorachet.

⁴ Napa' ñeñtña atarr neyarre' atto ama't puesheñarrapa' ama neñche ñeñt e'ñe cohuenare'

es coñape'chets Yomporecop ñeñtcha' muenatet o'ch toran Yompor po'libro ñeñtcha' eñorate'.

5 Allempoña ñeñt epoch charrasheña ñeñt puechetsa pa'tats ñeñt sherbene' Yompor, puesheñarrñapa' oten:

—Amach peyahuatsto, tarro'mar eñall puesheñarr ñeñt e'ñe pocte' ñeñtcha' tore' Yompor po'libro ñeñt cancherr allo echarr aþarettena, tarro'mar ñapa' ñeñt metana'tue' allohuen pa'namen topateñtsochno, ñeñtñapa' añepa't Cristo ñeñtara atma'ntataret Mañor. Ñeñtpa' judámerena'tar ñeñtara David po'mreneñ.

6 Necuererr, allñapa' nent Cristo ñeñt toma'ntenaya Carrnero. All ten e'ñe rročho allo'tsa'yen Parets po'conañ ñama añ pa'tatso'mar ñeñt berrma'ttetsa ñama e'ñe allo'tsa'yen ñeñt sherbene' Yompor. E'ñe rročho all ten Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero. Orrtena atet ñerra'mrrate' carrnero ñeñt amtsarettetsa ochñartsocop. Ñeñt carrneropa' cancherr po'ucor, echenan ñama cancherr pa'clle'. Ñeñt cancherr pa'clle'pa' ñeñtpa' añ Yompor Puecamquëñ ñeñtara cancherr ñeñtcha' sherba'yesets e'ñe po'poñe'ttsocma ora erracmañen aña patsro allcha' amñareþetyerret.

7 Allempoña añ Carrneropa' o' huapa o' chap allo'tsen Yompor ñeñt anets all po'conaño. Ñañapa' chetsosan Yompor po'libro ñeñt orren po'cohuenroñ.

8 O' chetan libropa' allempoña añ ñeñt pa'tatso'mar berrma't ñama ñeñt epoch charrasheña ñeñt puechetsa pa'tats ñeñt

sherbene' Yompor, allohuenetñapa' con-corpa'rrteñet Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero. Puesheña'ttsetpa' orrenet arpa ñama pajo' ñeñt orotaten all anaret ñeñt atarr eñmosañtetsa Yomporecop. Nehua, añ ñeñt eñmosañtetsa añ toma'ntena ñeñt atto ma'yochena ñeñt pueyochresha' pen Parets.

⁹ Añña ñeñt concorpa'rrtetsapa' ñetñapa' mor-rechenet ñeñt etserra morreñets ñeñtpa' atet açhoteñet Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero: Papa' e'ñe cohuenare' es peña'yen ñeñto'mar e'ñe pocte' þach chete' Yompor po'libro, e'ñe pocte' þach tore' allo echarr aþareñttena tarro'mar þapa' þa amtsareñtatsa, perra-sona þapa' allo petsa'tuonaya yo'chñar allochñapa' attoch e'ñe puechemer perrey Yompor ama't allohueneñy ñeñtey pa'namen acheñey, ama't erra'tsena mereñtsorey allot yehuena, ama't ñama erra'tsena ñoñtsor allo yeñosyen e'ñe po'poñe'ttsocma, ama't ñama pa'namenana'tarey allohuen errohuanen ñeñt e'ñe ya'netser yeña'yen.

¹⁰ Ñeñtey allohueneypa' þa yemnatene' o'ch ya'mcha'tareñtapretapá attochña yesherþapreteneþ Yompor ñeñt atarr Parets. Attoña yecorneshaten Partsocop. Ñama attoch ya'mcha'tareñterra aña patsro.

¹¹ Allempoña alla necuererr o' ne'muererr mellañoñeñnesha' atet eñosyenet. Shontet nanac che'muechenet all rroçhtamþpeñet a'yohuen erraþaren. Ñama ñeñt berrma'ttetsa all ñama ñeñt sherbene' Yompor ñeñt allohuenet

ma'potanto'maretpa' ñeñt e'ñe rročhtam̑pene'
Yompor ñeñt anets all po'canaño.

12 Ñeñt mellañoñeñnesha' ñetñapa' e'morrtenet
huomenc all ačhoteñet Cristo ñeñt atma'ntataret
Carrnero. Ñeñtpa' atet otenet:

Cristo ñeñt toma'ntenaya Carrnero ñeñt
amtsarettatsa, ñapa' e'ñe cohuenare' es
þa'yen ñeñto'marña ñapa' e'ñe pocte'
ahuamencatena, agapanepa' shonte'
esocmañen ñaňma e'ñe pocte' eñotañtepa'ch,
ñamá e'ñe pocte' partsotepa'ch, ñamá
e'ñe pocte' amčha'na'tpahuotepa'ch.
Ñamá e'ñe pocte' ya yecohuentateñof
ya'ye'chočhtatoñepa'ch.

13 Allempoňa ne'muerrerr atet ama't allohuen
ñeñt Yompor pueyečhatar aye'chočhtateññañet
Yompor ama't ñeñt ento'tsa'yen ñamá ama't al-
lohuen ñeñt patso'tsa'yen, ñamá allohuen ñeñt
o'pono'tsen patso ñamá oño. Ama't e'ñe allo-
huen pueyečhatar ñeñt allo'tsa'yen allohuenet
aye'chočhtateññañet Yompor; atet otenet:

Ya'ye'chočhtatoñepa'ch Yompor ñeñt
anets po'canaño ñamá Puechemer
Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero.
Amčha'na'tpahuepa'ch yenteñ,
yecohuentatoñepa'ch tarro'mar ñetpa'
atarr ahuamencatet tayoteñ ama't
errponañoahuen.

14 Ñamá ñeñt berrma'lttsa pa'tatso'mar all
ñetñapa' otenet:

—Ñeñtpa' attetepa'ch.

Ñañā añña ñeñ̄t sherbene' Yompor ñeñ̄t epoch čharrasheña ñeñ̄t puechetsa pa'tats o' concorpa'rrtet all ma'yacheñet Yompor ñeñ̄t ama arromñañeshayaye.

6

Atto Cristopa' toran ñeñ̄t cančherr allo echarr apărettena Yompor po'libro

¹ Allempoñapa' nent Cristo ñeñ̄t toma'ntenaya Carrnero attoch ñach tore' ñeñ̄t cančherr allo echarr apărettena Yompor po'libro. Allempoña ñapa' o' tore paterr ñeñ̄t e'ñe ñanom allo ayomrrareñ ñeñ̄t libro. Allempoña o' tore, añaña pa'tatso'mar ñeñ̄t berrma'ttetsa, puesheñarrñapa' eños. Nañapa' o' ne'muererr ñeñ̄t ateñ eñen huomenc, po'ñoñpa' e'ñe ateñ e'morrtena ñerra'mrrate' cho tatstena. Ñeñ̄tpa' ateñ oten:

—¡Aþon, pecue'!

² Naña necue'pa' nent paterr cahuall atarr hual-lapnanen. Ñeñ̄ña montenayapa' echenan paterr po'ca'not ñeñ̄t orra'nен potot. Allñapa' apet paterr choyo'mets ñeñ̄tcha' choyo'metnoma. Ñañapa' ahuo' o'ch quellara'yena' o'ch e'ñe a'mchechuan ñeñ̄t e'moñe'tyen.

³ Allempo torerranerr ñeñ̄t puepañ allo ayomrrareñ Yompor po'libro, nañapa' alla ne'muererr ñeñ̄t puepañ berrma'tpa' o' alla eñorerrerr. Ñeñ̄tpa'cho'ña ñeñ̄tara ateñ oterrerr:

—¡Aþon, pecue'!

⁴ Allempoñapa' čha'nerrerr po'poñ cahuall, ñeñ̄tñapa' atarr tsaþnanen. Ñeñ̄ña

montenaya allñapa' apet paterr espada atarr allpocha'þ. Ñañapa' o' muenateñet o'ch quellaratanna'tatanacheñenesha' arr patsro attochña muetsatanna'tatenanet. Attoña ñetpa' o'huañcha' muechet yechenet arr patsro.

5 Altempo torerranerr ñeñt puema'pañ allo ayomrraret Yompor po'libro nañapa' alla ne'muererr ñeñt puema'pañ berrma'þpa' o' alla eñorerrerr. Ñeñtpa'cho'ña ñeñtara atet oterrerr:

—¡Aþon, pecue'!

Naña necuererrpa' nentererrerr po'poñ cahuall ñeñtñapa' atarr quellueþnanen. Ñeñt montenayapa' orra'nenan paterr pesamets.

6 Allo'tsa'yen ñeñt berrma'þttsapa' e'ñe all rroþchoþpa' ne'muererr ñeñt atet e'morrterrerr ñoñets, ñeñtpa' atet oten ñoñets:

—Patter kilo trigopa' nanquëpa'ch tsa'teterr ama't ñeñt patter denario*, ñama ma'pa kilo cebadapa' nanquëpa'ch tsa'terra. Tsa'terrepa'ch ñama patter denario. Tarraña olivose' ñama vinospa' chocmuropa'ch eñall, amach seprratamþpsatsetye.

7 Altempo torerranerr ñeñt puepa'tatseñ allo ayomrraret Yompor po'libro, nañapa' alla ne'muererr ñeñt puepa'tatseñ berrma'þpa' o' alla eñorerrerr. Ñeñtpa'cho'ña ñeñtara atet oterrerr:

—¡Aþon, pecue'!

8 Naña necuererrpa' nentererrerr ñeñt patter cahuall atarr shemashrepnaneno puerrama'þnen. Ñeñt montenayapa' añ

* **6:6** Denariopa' quelle ñeñt allpon tsa'tenet pamtarr ñeñt taru-sets all pa'nyo.

pa'so'cheñ Rromueñets. Ñeñt coñene' chenta'pa' añ toma'ntena ñeñtcha' aguëne' allohuen ñeñtcha' rromuets. Ñeñtpa' aparet llesens añecop attoch a'cllatatan shonte'acheñenesha' arr patso. Ama't pasheþarr pats, allpon otenet un cuarto, allponcha' a'cllatatuerranacheñenesha'. Ñeñtpa' atetcha' a'cllatatanet, quellareñtsoterrcha', chaporrñatsoterrcha', atsnañtsoterrcha', orrterrach berr ñeñt atarr atsrre'mñañ ñeñt atarr bellac arr patsro.

⁹ Allempoñapa' o' torerranerr ñeñt pa'mnareñ allo ayomrrareñ Yompor po'libro, naña necuererrpa' allñapa' nenterrerr altar ñeñt allecma a'crrateteñt ñeñt eñmosaftetsa Yomporecop. E'ñe all patsot altaro all nent shonte' camuecñetsochno ñeñt amtsanatarettatseñt all e'ñe pueserrpare'teñotet Yompor po'ñoñ atto a'meteteñt ñama atto ame'ñeñet Cristo.

¹⁰ Añña ñeñt camuecñetsochnopapa' ñetñapa' rrannartenetpa' oteñet Yompor:

—Yompore ña atarr Partsoñ, atarr ayemuetpo' atet ñoteney. Esempohuachca' pecoñchatuerñaacheñenesha' all patsro, esempohuachca' petsa'tateraña ñeñtacheñer yemtsanatayeñt ñeñt patso'tsen. Añpa' allohua atet ot camuecñetsnesha'.

¹¹ Ñetñapa' puesheña'ttsetpa' aparettenet pa'shtam atarr huallama'tarer. Ñama ñetñapa' otarettet ato't e'ñe ameseta'. "O' mameshamña o'ch etsotua allpon po'potantañecop semo'nasheñ ñeñtcha' amtsanataretterrserr ñeñttes e'ñe attecma sesherbeñ Cristo."

¹² Allempo torerranerr ñeñt po'pechapueñ allo ayomrrareñ Yompor po'libro naña o' alla

necuererrpa' nent ñamá čha puetalle'chena pats huomenc. Atsne'ñapa' o' checmet atet ñerra'mrrate' shetamuets ñeñt atarr quellue ñeñt chorrena ñeñt atarr llequëtsa. Arorrñapa' o' čha tsama'tta atet ñerra'mrrate' errasats.

¹³ Rantočhno ñamá ñeñt ento'tsa'yen allohuenpa' o'čha shorčha'tua o' čhačha't patso. O'ch netma'ntacha atet ñerra'mrrate' parte ñeñt e'meret o'ch huomenquëshatpa' pue'merñapa' o'ch a'shore'tam̄pesue huomenquësha', ama't atarr emem̄ pue'mer.[†]

¹⁴ Enetpa'cho'ña o' e'ñe chenca'hua atet ñerra'm papell eparetpa' o'huañcha' orrta. Ama't ora allpon aspenťarerpa'cho'ña o' e'ñe rrote'tyesuahua ñopa'tets. Ñamá ora allohuen oñechno ñeñt rročhpe'chañečhno ñeñtpa'cho'ña o' e'ñe rrote'tyesuahua.

¹⁵ Allemypoñapa' allohuen acheñenesha' ñeñt yečha'yetsa aña patsropa' o' e'ñe e'potrra'tuet arorroto'mar ñamá mapuetpono'mar ñeñt aspenťarero'tsa'yen. Ama't allohuen amčha'taretneshačhno o' e'ñe e'potrra'tuet, ñamá allohuen ñeñt atarr sherba'yets, ñamá ñeñt ečllayoretečhno, ñamá ñeñt pa'mčha'tareter pen soltar, ñamá ñeñt atarr ahuamencat entyetsa, ñamá ama't allohuenacheñ ñeñt ama esoye' enteneto ñeñt ataruasataret e'ñe atta, ama't ñamá allohuen ñeñt ama ataruasareteyaye ñeñt e'ñe cohueno'tsen, allohuenet e'ñe e'potrra'tuenet.

¹⁶ Allohuenetpa' čhore'teñet aspenet ñamá ma-

[†] **6:13** Ñehua, Juanpa' añ toma'ntatena higo ñeñt puenarem̄ penet all pa'nyo.

puetačno ateč otenet:

—Te'ñapa' yeñgatañperrepa' attotcha' e'poterrey attoch amach enterrye Pares ñeñt anets all po'conaño allochñapa' amach errotenoč coñchaterrye Cristo ñeñt toma'ntenaya Carrnero.

¹⁷ Tarro'mar te'pa' o' čhap aň yetro allempoch yoročterra allempoch atsa'tataretterra allohuenacheñenesha'. Ama't eseshapa' amach errotenoč ahuantoñeto Yompor po'yoročhenña.

7

Atto Israel po'ñreneñ ñeñtcha' ayato'ma'tarečetyesta

¹ Allempoña napa' nent mellañočeñnesha' pa'tatssheña. E'ñe allohuhanen pats, ñeñt pa'tats po'topñaro'mar allñapa' all tomyen pueheña'tets mellañočeñ ñeñt pa'tatssheña. Ñeñt pa'tatssheña ñetñapa' ñet epatare'tenet mōrr pa'tatsshemto'maroč allot huapyena mōrr. Allochñapa' attoch amach atarr mōrrarsam̄peno aň patser, ama't ñaňma oñečhno, ñaňma ama't paňrra tsachpa' amach mōrrarsam̄peno.

² Allempoña napa' o' alla nenterrerr po'psheñeñ mellañočeñ, arr orrtena allot huena atsne'. Ñapa' aň orren yapets ñeñt alloch yanatan allohuen ñeñt pueyochresha' pen Yompor ñeñt ama arromňačeshayaye ama't ahuata. Ñaňapa' rrana huomencpa' otan mellañočeñnesha' ñeñt pa'tatssheño'mar ñeñt añecop ahuamencattenet attoch ñetcha' pomnaren pet pats ñaňma oñečhno.

³ Ñeñtpa' ateč otanet:

—Amach erroñ seþatsto añ pats ama't oñ ama't tsach ato'tña yeyato'ma'tueya' allohuen ñeññ torra'yetsa Yomporecop.

⁴ Allempoña ne'muerrerr ñeññ ateñ oteñet ñeññcha' allpon ayato'ma'tarettatsa. Ciento cuarenta cuatro mil ñeñtpa' allpon otenet. Ñeññ ciento cuarenta cuatro milacheñenesha' ñetpa' e'ñe po'poñe'ttsocmuet mereñtsoret. E'ñe ñeñña mereñtsorecmuet ñeññ ñarrasheña puechena epa ñeññ pa'tañ pene' Israel ñeññ corratse'ñ ahuat.

⁵ Nehua, pate'tets mereñtsorpa' allponsheña ñeññcha' ayato'ma'tarettatsa: Judána'tarpa' allo'tsencha' ñarra' puechena epa milacheñenesha'; Rubénna'tarpa'cho'ña allo'tsencha' ñarra' puechena epa milacheñenesha'; Gadna'tarpa'cho'ña allo'tsencha' ñarra' puechena epa milacheñenesha';

⁶ Aserna'tarpa'cho'ña allo'tsencha' ñarra' puechena epa milacheñenesha'; Neftalína'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa milacheñenesha'; Manasésna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil;

⁷ Simeónna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil; Levína'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil; Isacarna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil;

⁸ Zabulónna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil; Joséna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa mil; Benjamínna'tarpa'cho'ña ñarra' puechena epa milacheñenesha'.

Atto shonte' pa'namenacheñenesha' ñetpa' e'ñe huallama'tarerochet pa'shtam

9 Allempoña napa' o' alla nentererr shonte'acheñenesha', nanac che'muechenet ama e'ñotuenteno ñeñt allpon allo'tsen. Shonte'pa'namenacheñenesha'. Ñeñt pa'namen anetsot huačha'tyenet, shonte' pa'namen mereñtsoret ñeñt huačhetsa all, shonte' pa'namen ñoñets e'ñe po'poñe'ttsocma eñosyenet. Ñetñapa' all tomčhenet e'ñe ñehuapoñ allo'tsen Yompor po'canañ allo'tsen ñaña Cristo ñeñt toma'ntenaya Carrnero. Ñetpa' e'ñe huallama'tarerochet pa'shtam. Pototetñapa' añ orra'yenet atet ñerra'm shequëpan.

10 Allohuenetpa' rranenet, otenet:

Yompor ñeñt po'canaño'tsen ñapa' o' a'queshpaterrey epuet ñaña Puechemer ñeñt toma'ntenaya Carrnero.

11 Ñeñt berrma'ttetsa pa'tatso'mar ñaña ñeñt sherbene' Yompor all, ñaña allohuen mellañoñeñnesha' ñeñt tomčhets a'yohuen erraparen, ñetña allohuenetpa' e'ñe rročhtam̄pesueñet Yompor ñeñt po'canaño'tsen. Ñeñt mellañoñeñnesha' all rrema'rrartenet Yompor po'canaño atet ma'yocheñet Yompor.

12 Ñeñt pa' atet aye'chočhtateññañet Yompor, ñeñt pa' atet otenet:

Attetepa'ch yocop ya'ye'chočhtatoñepa'ch, yecohuentatoñepa'ch, amuepa'ch ahuañaño atto eñotañtena Yompor, yeparasyoso'chepa'ch, amčha'na'tpahuepa'ch yenteñ, amuepa'ch ahuañañañto ñeñt atto ahuamencatena Yompor, amčha'tarettepa'ch tayoteñ errponohuañen. Ñeñt pa' attetepa'ch.

13 Allempoña puesheñarr ñeññ sherbene' Yompor, ñañapa' a'pto'ten, ateñ oten:

—Papa' ¿ama't peñoteñeña eseshačhnote'ña ñeññ chorrenaya huallama'tarer, ñañma ama't peñoteñe errofle'ña huačhenet?

14 Nañapa' ateñ noch:

—Amaca'ye Nompore neñoteñe. Paťe'ca'yeña eñotene'.

Ñañapa' o' alla oterren:

—Añenesha' ñeññ chorrenaya huallama'tarer ñetña ahuanterret allempo orterra pa'namen mueročhteñtsočhno. Ñañma ñetpa' atto e'shohuarettet po'chñaret e'ñe Cristo po'rraso, ñeññña ottetsa ateñ ñerra'mrrate' ñetpa' o' atsama'tarettet pa'shtam attoch e'ñe cohuen a'huallama'ttatareñtet pa'shtamuēt e'ñe cohuen.

15 Ñeññ'o'marña ñetpa' allo'tsa'yenet Yompor po'canaño. All čhocma sherbeñet Yompor — ellapenete'ñ, arepenete'ñ sherbatset all Yompor pa'pacollo. Yomporña ñeññ anets all po'canaño, ñachña e'ñe a'natenahuet e'ñe ñesho.

16 Ñetpa' amach mueročterrete' te pa'chporrñot ama't po'ñpañot. Ñañma ñetpa' amach errofenoñ chemuerranete' te atsne' ñañma amach a'mñechaterranete' te ñañma huerate'.

17 Tarro'mar Cristo ñeññ atma'ntataret Carrnero ñeññ allo'tsen all Yompor po'canaño, ñachña cohuamñpenahuet e'ñe ateñ ñerra'mrrate' carrnero e'ñech cohuampeñ pamo'mte'. Ñapa' čchapatanetcha' all poten oñ ñeññcha' apahuet attoch correnet errponaño'huen. Yomporña ñach a'huañañpsahuet puellquëña ama't ahuałapa' amach yahuerrete'.

8

*Allempo Cristopa' toruan po'cančhrroñ ñeññ
allo ayomrrarettēna Yompor po'libro allempoñapa'
orrta ñaňma puesheñarr mellañoñeñ ñeññ orrene'
po'pajo' orotaten*

¹ Allempoña Cristo ñeññ toma'ntenaya Carrnero, ñapa' allempo e'ñe toruan po'cančhrroñ ñeññ allo ayomrrareñ Yompor po'libro, e'ñe muetsoñeñtua poctacma pue'ntaño tematuanen.

² Allempoña napa' alla nenterrerr mellañoñeñesha' ñeññ cančherrsheña ñeññ tomčhets e'ñe all Yomporesho. Ñetña puesheña'ttset allpa' apareñtet poctor.

³ Allempoña o' huapa po'psheñeñ mellañoñeñ. Huapapa' o' tomos all altaro. Añ altarpa' allecma a'crratenet tsach puese' ñeññña atarr amostetsa all. Pamosoññapa' ñeññ atarr eñmosañtetsa Yomporecop. Ñeññ mellañoñeñpa' añ orren pajo' orotaten allcha' nenan ñeññcha' eñmosañtetsa. Ñeññ mellañoñeñpa' allña apet shonte' eñmosañ ñeññcha' eñmosañtate' ñeññ atto ma'yochena Parets pueyochresha'. Ñeññña eñmosañtetsapa' ñeññcha' net altaro ñeññ ayečhcataret oro ñeññ e'ñe ñehuapoñe'tsen Yompor po'conaño.

⁴ Ñeññ orrampen mellañoñeñ eñmosañpa' čha amosoñe'chnen enonet allo'tsen Yompor, ñeññña eñmosañtatene' ñeññ atto ma'yochena Parets pueyochresha'.

⁵ Allempoña mellañoñeñpa' cheterran pajo'pa' o' esha'tan tso' puecallamšhor ñeññ cheta' altarat e'ñe e'chorran tso' pajo. Allempoñapa' hua-

pore'ch patso. Chap patsopa' meratstosa, tatstosa, e'morrtosa huomenc, pellatan pats.

Atto Juanpa' entan cancherrsheña mellañoñeñ ñeñt poctorets

6 Allempoña mellañoñeñ ñeñt cancherrsheña ñeñt epoctoretarer puesheña'ttsetpa' o' echantyeset po'poctor o'ch a'toret.

7 Allempoña ñeñt ñanom mellañoñeñpa' o' poc-tora', poctora'huatsapa' orrta ñeñt ma'po'mar ñeñtcha' ahuapore'tarettatsa patso. Ñeñtpa' añ hue' allotpa' ñaña tso' ñeñt tsetetsa errasatso. Atto ahuapore'tarettta patso allempo čhap pat-sopa' e'ñe a'huortatuosan ñeñt allo'tsen all čhap patso. Tso'ñapa' erraparen e'ñe a'poyuosoñ ñeñt allpon tsachechno ñaña allpon ta'techno ñeñt allo'tsa'yen ama't allohuhanen pats allpon ñeñt otenet la tercera parte.

8 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñt puepañpa' o' poctorererrerr. Poctora'huerrtserrpa' orterrerrerr atet ñerra'm ñeñt nanac atarr aspenet. Ñeñtñapa' čha huorten. Ñeñt aspenetpa' ahuapore'tarettta sa'po. O'ña čchap oñopa' erraparenña oñpa' puenasa errasats allohuhanen oñ ñeñt allpon otenet la tercera parte.

9 Ñaña ñeñt allpon yečhetsa all oño erraparen, e'ñe colla'hua, allpon colla'huatsa ñeñt otenet la tercera parte. Ñaña ñeñt allohuhen botechno ñeñt chope'chyets all oño erraparen e'ñe chenca'huet, allpon chenca'huatsa ñeñt otenet la tercera parte.

10-11 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeññ puema'pañpa' o' poctorerrerr. Poc-tora'huerrtserrpa' orrterrerr ranto ento ñeññ añecmuen atarrem. Shora'nerrerr čha huerarere'tnena. Chap allo'tsa'yen po'ñesočhno ñañma allot potayen oñečhno erraparen arr patsro. Ñeñtpa' arrohua čhap ñeññ allpon otenet la tercera parte. Ñeññ rantopa' añ pa'so'cheñ Peshrrem. Chap allo'tsa'yen oñečhno ñeñtpa' čha a'pesherretuosan oñečhno erraparen arr patsro. Ñeñtpa' allponohua a'pesherrtatan oñečhno ñeññ allpon otenet la tercera parte. Oñ po'peshrroña ñeññña a'cllatue'ña shonte'acheñenesha' all.

12 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeññ puepa'tatseñ o' poctorerrerr. Poc-tora'huerrtserrpa' allempocma čhoťe' erroťetyesa atsne' ñañma arorr ñañma rantočhno, o' attamá checmetyeset. Ñetpa' allpon checmetyesets ñeññ allpon otenet la tercera parte. Ñeññ atto čhoyo'tenet yeťo ñañma tsapopa' o'huañ atsnomyeset. Ñeññ allpon o'huañ čhoyo'tyeset yeťo ñañma tsapo ñeñtpa' allpon otenet la tercera parte.

13 Allempoña napa' o' alla necuererrpa' allñapa' nenterrerr po'psheñeñ mellañoñeñ ñapuet all anomamtena ento allpononet. Allñapa' ne'muerrerr ñeññ atet eňosnom huomenc. Panoma'mteñotpa' atet oten:

—Llequëñtsa-bee ñeññ allohuénacop ñeññ yečha'yetsa aňe patsro. O' mameshamá o'ch poctora'huerrerr po'poň ma'psheño'mar mellañoñeñ.

9

*Atto o' e'ñe ma'psheñama mellañoteñ ñeñtcha'
poctorerrtserr e'ñe allohuhanen*

¹ Allempoña po'psheñeñ mellañoteñ ñeñt pa'mnareñpa' o' poctorerrerr. Poc-tora'huerrtserrpa' nañapa' all nenterrerr ranto atarrem ñeñt shora'nmts entot o' e'ñe čhap patso e'ñe atet orrtosa ñerra'm mellañoteñ. Ñeñtña mellañoteñ allñapa' apet paterr llave alloch toran allo e'tamþsareñ arrorot ñeñt atarr o'pononet arrorottenä pats.

² Ñañapa' o' toramþsan arrorot. Ñeñtña arrorot alloñña čha'nom amos shonte' atet ñerra'mrrate' čho chemue'chenet. Chepoten amos čha muene' emayenan ama't atsne', erracmañen chepoten, e'ñe chorren amos.

³ Atto atarr chepoten amospa' čha'nmačha'tatan ñañama allot ahuañchenlla ñanac shonte', pamčha'tyesa erracmañen patso. Ñehua, ñeñt ahuañchenllapa' o' apet attoch epotañta atet pena ñerra'mrrate' yellas ñeñt atarr epotañ.

⁴ Ahuañchenllañapa' atet otareñta amach errot þatstano ta'te' ñeñt patso'tsen, amach errot þatstano ñañama tsach. Ama't ñañama allohuen ñeñt pa'namen chopyets aña patsro amach errot þatsche. Añcha'ña errot þa'acheñ ñeñt ama ayato'ma'tareteyaye Yompor pueyotsaparo.

⁵ Ama muenacheto o'ch muetsan ama't pañtra acheñ allempo. Ñeñt ahuañchenllapa' aña oteñet o'ch mueročhtatan acheñ amnarmña arorr. Ñeñtpa' atetcha' atserrþpanet atet atserrtena yellas ñerra'm čho epota'y.

6 Allempoñaacheñenesha'pa' e'netcha' attoch rromuet tarraña amach errotenoť rromueto. Ama'tcha' atarr ya'ñiametare'tenetañpa' amach rromueto.

7 Ñeñt ahuañchenlla atet orrtena ñerra'mrrate' cahuall allempo o'ch natyeñet attoch quellara-chet. Poñpa' e'ñe atet orrtena ñerra'm choyo'mets ñeñt orotaten. Pa'clloyotpa' e'ñe atet orrtena ñerra'mrrate'acheñ.

8 Echet, pue'chpa' añecmuen atet ñerra'mrrate' coyanesha' pue'ch. Pa'spa' e'ñe atet orrtena ñerra'mrrate' ma'yarras.

9 Pa'tallpa' e'ñe atet orrtena ñerra'mrrate' assertall ñeñtcha' moñenaya, amach etsoto allo saneñet. Ñama ahuañchenlla ñerra'm esempo anomchenapa' e'ñech atet e'morrtena ñerra'mrrate' shonte' carro ma'moretets allempo matateñ cahuall huomenc attoch chapuet allcha' quellaroset.

10 Pa'sme'llpa' e'ñe atet orrtena ñerra'mrrate' yellas pa'sme'll allot epotañtena. Pa'sme'llo'tsen puepotañer allot atserrpenanacheñenesha'. E'ñech amnarmña arorr mueročhtatenanet.

11 Ñeñt ahuañchenlla ñetpa'cho'ña añ pa'mcha'tareter penet mellañoťeñ ñeñt amcha'tarettetsa all allo'tsen arorroť ñeñt atarr arorroť o'pononeť pats. Mellañoťeñ ñeñt pa'mcha'tareter pen ahuañchenlla, hebreyačhopa' añ socheňet Abadón; griegačhoňapa' añ socheňet Apolión. Ñeñt epo'mar so'chñets ya yeñoňo ñeñt yoten amtsanataň.

12 Allempopa' met ñeñt ñanom ñeñt allcataňtetsa, tarraña señochepa'ch palltena po'poň epa ñeñtcha'

allcatañtertserr.

¹³ Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeññ po'pechapueñ o' poctorerrerr. Poc-tora'huerrtserrpa' naña allpa' ne'muerrerr ñoñets ñeññ e'morrtetsa altar pa'tatso'maroñ po'ucorot. Añ altar ñeññ ayechcataret oro, ñeñtpa' e'ñe ñehuapoñet'sen Yompor po'conaño.

¹⁴ Ñeññña ñoñetspa' ateñ otetenan mellañoñeñ ñeññ po'pechapueñ ñeñtara ñeññ o' poctora'huerrerr. Ñeññña ñoñetspa' ateñ otetenan mellañoñeñ:

—Te'pa' o'ch pepyamper mellañoñeñnesha' pa'tatssheñomar ñeññ ehuancarettetsa all ñeññ atarr po'ñeso ñeññ pa'so'cheñ Eufrates.

¹⁵ Ñehua, ñeññ mellañoñeñ pa'tatssheñomaretpa' añecop aññotareñtenet all atomat o'ch ñchap allempo onañchareñ allempochña ñetpa' o'ch a'cllatueret shonte'acheñenesha'. Ñeññ ora alpon acheñenesha' ñeññ yecha'yetsa arr patsro allponcha' colla'huerrtsa ñeññ alpon otenet la tercera parte. Te'pa' o' e'ñe etsotua ñeññ ateñ onañchareñ ñeññ hora, ñañma ñeññ yetro, ñañma ñeññ arorr-ro ñañma ñeññ chararo. Allempoña ñeññ mellañoñeñ pa'tatssheñomarpa' o'a'rroyaretterret.

¹⁶ Ñeññ mellañoñeñ pa'tatssheñomar ñetñapa' ahuanmet po'solltarer ñeññ monta'yesnetsa puec-ahualloro. Nañapa' ne'muen alpon ñeññ ateñ otén ñeññ allo'tsa'yen. Ñeñtpa' atarr aton shonte'. Ñeññ che'muechets all, allo'tsen doscientos millones soltarnesha'.

¹⁷ Ñeññ ateñ gatennet all nent ñañma cahuallechno, ñañma nent ñeññ ateñ orrtena

ñeñ̄ montenaya. Puesomapotpa' añ chorra'yenet asrom. Patanta'tetspa' añ chorra'yenet tsamamuenare', po'potantañpa' añ chorra'yenet asollemamuenare', po'potantañpa' añ chorra'yenet shemashremamuenare'. Ñañ̄ cahuallechno poñpa' atet orretyena ñerra'mrrate' ma'yarroto'. Puenamotñapa' allot cha'nen tso' huorte' epuet ñañ̄ amos epuet ñañ̄ ñeñ̄ huoretnets shemashrepñeñen ñeñ̄ otenet azufre.

18 Añña ñeñ̄ cha'nets puenamot atsetaren ma'po'marpa' ñeñ̄tpa' ñeñ̄ña amtsañtetsa ñeñ̄cha' a'cllatuerre' shonte'acheñenesha' ñeñ̄ allpon otenet la tercera parte.

19 Na po'huamenc allo muetsenanacheñenesha' ama puenamotayaya atet peno, aña ama't pa'sme'llotpa'cho'ña amtsañtena. Tarro'mar pa'sme'llpa' shechpeto' ñeñ̄ poso'sme'll pen. Ñeñ̄tpa' alloña atserrpenanacheñenesha'.

20 Allponacheñenesha' ñeñ̄ queshpatsa ñeñ̄ ama muetsanato ñeñ̄ amtsañtetsa ñetñapa' attera ałpare'teñet Yompor. Ama cotape'cherreto cohuen attoch queçhpueñ̄ atet p̄atse'tyenet sosya'tsañ. Ñetpa' attera mueneñet o'ch ma'yochyet oneñetechno ñeñ̄ ama cohuenayaye. Ñañ̄ ñetpa' attera mueneñet o'ch yeçhcatatse'tyeset pa'namen ñeñ̄cha' ma'yochenet atet ñerra'm oro ñañ̄ quellema't, ñañ̄ bronce, ñañ̄ mapue', ñañ̄ tsach. Allohuinet ñeñ̄ yeçhcatyenet ñeñ̄taña po'yomporer penet, ñeñ̄ta ma'yochenetama't ama enteno, ama't ama e'mueno, ama't ama chope'cheno.

21 Ñañama ama quechpueneto ñeññ atto muetsanna'tenet ñañama atto tsamñannenenet ñañama atto nanac cañoresha'tenet ñañama atto etatsre'tanna'tyenet. Ora añaechnopa' alloña ama cohuenaye' cotape'cheneto.

10

Atto Juanpa' entan puesheñarr mellañoñeteñ ñeññ orrene' po'librotoll

1 Allempoña napa' o' alla nenterrerr po'psheñeñ mellañoñeteñ ñeññ atarr ahuamencattetsa. Ñañapa' sohua'nena entot, e'ñe osot sohuampena. Poñoñapa' aña arca'tamñpesnene' ayon. Pa'clloyoñapa' e'ñe atet poptena ñerra'mrrate' atsne' choyo'tetsa. Pa'tac pa'chepohuen ora atet orrtena ñerra'mrrate' tso' huortets enonet.

2 Sohua'nena po'librotollpa' e'ñe cohuen atoraret ñeññ rremuen potot. O' chap patsopa' pa'tacña po'cohuenrotpa' tomos oño, po'ptecañña ñeññ pue'chcoteroñpa' tomos patso.

3 Allempoña tomospa' rranoña huomenc. Po'ñoññapa' e'ñe atet e'morrta ñerra'mrrate' ma'yarr tecoretsa. Atto rranoña e'ñe atet e'morrtena ñerra'mrrate' tecore' anapuene' ñeññ cançhrroche'tats tecorena.

4 Allempoña e'morrta ñeññ cançherr tecore' napa' nemneñeñ o'ch nequellcañ ñeññ atet ne'm tecore', tarraña na allempopa' ne'muerrerr ñoñets all e'morrtena ento. Ñeññña ñoñetspa' atet oteten:

—Amach pequellcatsche ñeññ atet pe'mueñ tecore' chochña p'a'nasocha.

5 Allempoña añ mellañoñeñ ñeñt tomosets oño ñama patso, ñañapa' echantosan pot enonet po'cohuenroñ.

6 Allña eñosospa' e'ñe huomenc nosan po'ñoñ Yompor pa'so'chño, ñeñtpa' atet otos:

—Yompor ñeñt ama arromñafeshayaye ñeñt yeçhcate' enet ñama ora allpon ñeñt allo'tsa'yen pue'ntaño, ñama ñeñt yeçhcate' pats ñama ora allpon ñeñt allo'tsa'yen po'patsño, ñama ñeñt yeçhcate' oñechno ñama ora allpon ñeñt allo'tsa'yen pueyeçhcatareso, ñañapa' entenen ñeñt atet noten te' ñeñtpa' e'ñech po'ñoçh atet perra. Te'pa' amach alla yecuame'tere'te atomatuansen.

7 Ñerra'm esepoch poctorerrerr po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñt po'cançhrroñpa' allempochña e'ñe etsotuerra Yompor poctaþña ñeñt ama e'ñeye' eñotpahuoyaye ama't ahuañoteñ ama't allempo ñanom eñotatusane't ñeñtcha' a'mta'yesaye't po'ñoñ ñeñtara ñeñt nanac torra'yestse't ñocop. Allohua ñeñt atet eños mellañoñeñ.

8 Allempoña napa' o' alla ne'muerrerr ñoñets ñeñtara ñeñt atet ne'm ñorra' ñeñt e'morrtetsa pue'ntañoñ, alla oterrnerr:

—Te'pa' o'ch peponemña mellañoñeñ ñeñt tets oño ñama patso o'ch pechtosñañ potot po'libro ñeñt e'ñe cohuen atoraret.

9 Nañapa' ahuen allo'tsen mellañoñeñ, neçchap ñeshopa' notos:

—Te'pa' o'ch þapuen pelibrotoll.

Ñañapa' atet otent:

—Añca'ye peyore o'ch perre'. Penamotpa' atarrcha' nanac puetsarr pe'm atet ñerra'm

pets po'moñ, tarraña ñerra'm o'ch čhap pañopa' atarrcha' pesherr pe'm.

¹⁰ Allempoña napa' o' nechtosñañ po'libro potopa' o' nerre'. Allempo nerruepa' nenamoñña atarr puetsarr ne'm atet ñerra'm pets po'moñ tarraña allempo čhap nañopa' atarr pesherr ne'm.

¹¹ Allempoña napa' o' alla oterneterr:

—Te'pa' añ pocte' o'ch alla peserrpare'terrerr ñeñtcha' atet etsotaterr Yompor esempohuañen. Añcha' peserrpare'tyes ñeñtcha' atet perra shonte' pa'namenacheñenesha' ñama atetcha' perra pa'namen anetso'marnesha' ñama atetcha' perra pa'namen mereñtsorechno ñeñt eñosyets po'poñe'ttsocma ñoñtso ñama atetcha' perra pa'namen amcha'taretechno.

11

Atto epsheña ñeñt pueyochresha' pen Paretspa' ñetcha'ña eñerrtset Yomporecop

¹ Allempoña napa' apnet tepapets ñeñt atarr allpocha'p e'ñe atet ñerra'm carrots. Ñama allpa' atet otnet:

—Te'pa' o'ch ahuep o'ch petpueññaña' Yompor pa'paquëll allo, ñama altar ñeñt allo'tsen. Ñama o'ch pe'ñotena' erosheñate' ñeñt ma'yochetsa all.

² Tarraña amach petpamësatscheña ñeñt a'yote'tsa'yen cha'petot. Tarro'mar all ñetpa' apareñtetcha' po'poñacheñ ñeñt ama ame'ñetso. Ñetñapa' ałmama'terretcha' all anetso ñeñt anaret Partsocop. Pa'tatsoch čharramña puechena epmña arorr allponmatcha' a'sosyateñet all ñeñt anareñtetsa Partsocop.

3 Ñañma allempopa' o'ch nemñe epsheña ñeñt neyochresha' nepen. Nach ahuamencañ pahuet attoch a'poñet ñeñtcha' atet perra esempohuañen. Mil doscientos sesenta yet allponmatcha' serpare'tennanet neñoñ. Puellquëñoñet chorretcha' pa'shtamashe'm. Arrpa' allohua ñeñt atet otnet all Yompor pue'ntaño.

4 Ñehua, añ epsheño'mar ñeñtcha' eñerrets Yomporecop ñetpa' atma'ntatarettenet epcha olivoch ñañma epa all orratenet huerare ñeñt e'ñe tomchets all Yomporesho, ñeñtara Yompor ñeñt pomnaren pohuene' allohuenacheñenesha' arr patsro.

5 Ñañma añ epsheña ñeñtcha' eñerrets Yomporecop, ñerra'm ama't esesha ñeñt muenene' o'ch erroñ pet añ epsheña, ñetñapa' puenamotpa' o'ch čha'nmatet tso' huorte' ñeñtcha' e'nue' ñeñt e'moñe'tenahuet. Ñeñt'o'mar yeñoteñ ñerra'm esesha' e'moñe'tenahuet, ñetñapa' e'ñech rromhuet poctacma.

6 Ñañma añ epsheña ñeñtcha' eñerrets Yomporecop, ñetpa' atarrcha' ahuamencañet. E'ñe ñet po'huamencoñ epatare'teñet o' entoñ attotcha' ama huateno e'ñech allponmat eñorennet Yomporecop. Ñañma e'ñe ñet po'huamencoñ oññapa' o'ch a'pnaseret errasats. Ñañma e'ñe ñet po'huamencoñet o'ch čchapaterret añ arr patsro pa'namen ñeñtcha' amtsañtertsa. Ama't esempo allempo atet muenenet ñet, allempocmach atet pet.

7 Tarraña ñerra'm esempoch e'ñe e'nuet ñeñtcha' allpon eñoret arr patsro, allempoñapa' o'ch

čha'nom ñaňa ñeñt berrma'ttetsa ñeñt atarr bellac. Arrotcha' čha'nom arrorotoť ñeñt atarr o'pononet arrorottena pats. O'chňa čha'nompa' o'ch quellarosan aň ñeñt epsheña ñeñtcha' eñerrets Yomporecop. Ñeñt berrma'ttetsa ñachňa ganatsa o'ch muetsan aň ñeñt epsheña.

8-9 Añña epsheña ñeñt amtsaretpa' attach o'shshe'muet toño allecma chopeñe'chen allohuenacheñenesha'. E'ñe ma'pamuet ñaňa po'poň puešhmet yet allach o'shshe'muena all atarr anetso, ñeñtara anetser Jerusaléň all corso'tamípset Yepartseshar Jesucristo ahuať. Ñeñtña anetserpa' ñato' o'ch netma'ntacha ñerra'mrrate' ñeñt ateť peteť anetso Sodoma ñaňa anetso Egipto. Añña epsheña ñeñt amtsareť attach o'shshe'muet all amach esesha' muenateto o'ch pampuet. Allňapa' allcha' huačhena shonte' pa'namenacheñenesha' ñeñtcha' cohuanrrortene', shonte' pa'namen mereñtsorečhno ñeñt eñosyets po'poňe'ttsocma ñoňtso. Shonte' pa'namen anetsočhno allot huačhena.

10 Acheñenesha' ñeñt yečha'yetsa erraparen arr patsro ñetňapa' o'ch coshame'tamípesyet aň epsheña arromňať. Atarrcha' nanac cosherret. Pocsheňeshofetňa ñetpa' o'ch es apanna'tyeset e'ñe atta. Ñetpa' aňecopcha'ňa atarr coshenet tarro'mar o' rroma aň epsheña ñeñt atsrre'mochén entenet ñeñt yore'tatenahuet po'chňaret e'ñe pueſerrpare'teňoťet Yompor po'ñoň.

11 Allempoňa o'ch met ma'pamuet ñaňa po'poň puešhmet yet, aňña ñeñt epsheña machayotepea'tcha' alla tanterret tarro'mar

Yomporña alla tantaterre'. Allohuenacheñenesha' ñeñt cohuanrrortene'pa' atarrepa'tcha' nanac yorennet.

12 Allempoña tanterret epsheño'maret, e'muet ñoñets ñeñt e'morrtsa atarr huomenc entot. Ñoñetsñapa' atet otenanet:

—Sa'tap arr ento.

Ñetñapa' o'cho' a'tapuet, ospa' ñeñtña anmahuet ento.

13 Cohuanrrortets ñeñt e'moñe'tenahuetpa' e'ñe allempocmaña pella pats huomenc. Allña anetsopa' shonte' matna't pocoll, alpon otenet la décima parte. Naña cancherr mil acheñenesha' ñeñt alpon colla'huatsa. Ñeñtña alpon queshpatsapa' atarr yorennet. Pueyorñoñetpa' e'ñe allempocma amicha'na'tpo' eñchet Yompor ñeñt pue'ntaño'tsen. Allñapa' cohuentatoñet.

14 Allempopa' o' metuaña ñeñt puepañ ñeñt allcatañtsa, tarraña señochepe'a'ch palltena po'poñ pañterr ñeñtcha' tecma allcatañtatsa ñeñtcha' puema'pañ.

Allempoch poctora'huerr mellañoñeteñ e'ñe allo-huanen allempochña amicha'tareñetuerra Yompor arr patsro

15 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeteñ ñeñt po'canchrroñpa' o' poctorerrerr ñaña. Poctora'huerrtserrpa' entoñapa' atarr huomenc e'morrterrerr ñeñt eñoretsa all ento. Ñeñtpa' atet otenet:

Ñeñt alpon amicha'tareñetyetsa arr patsro te'ñapa' o'huañcha' allo'na amicha'tareñetnenet tarro'mar ñeñt atto amicha'tareñetyenetpa' ñeñtpa' allochña amicha'tareñterra Yompor

epuet ñamā Puechemer ñeñ̄t Cristo.
 Ñeñ̄cha' atto am̄cha'tareterra Yomporpa'
 ñeñ̄pa' amach ahuañañáterro ama't
 errponaña.

16 Allempona añ ñeñ̄ epoch ñeñ̄t charrasheña ñeñ̄t
 puechetsa pa'tats ñeñ̄t anorr̄chets all e'ñe ñet
 po'conañeto alloñ sherbeñet Yompor all pue'ntaño,
 ñetñapa' rrema'rrartenet Yomporeshonet atet
 ma'yocheñet Yompor.

17 Ñetñapa' atet otenet:

Pa Yompore ñeñ̄tep̄ atarr nanac Partsoñ ñeñ̄tep̄
 Yepartseshar yepeneñ̄, ñeñ̄tep̄ chocma
 eñalleñ̄ ama't ahuañoteñ ñamā ñeñ̄tep̄cha'
 alla huerrtserr po'pocheño aña patsro,
 yañapa' atarr yeparasyoso'teneñ̄ tarro'mar
 te'pa' o'ch alla ño'paterra ña pehuamenc
 attotcha' o'ch alla atarr ña'mcha'tareterra.

18 Shonte' pa'namen acheñenesha',
 pa'namen anets allo'tsa'yenet, ñet
 pa'tsrre'mueñ̄etpa' e'ñe e'moñe'tuenpet,
 tarraña te'pa' o' chap allempoch
 pecoñchatuerranet. Ñamā te'pa' o'
 chap allempoch onañcharañt añecop ñeñ̄t
 colla'huetsa ahuañoteñ allempoch
 peñotatuerranet ñeñ̄t atet ña'yeseteñ̄. Añña
 ñeñ̄torra'yestseñ̄ atto a'mtonapeteñ̄ peñon
 ñeñ̄t e'ñe peyochresha' pepeñ̄, te'ñapa' o'
 chap allempoch petsa'tuerranet. Ama't
 allohuen ñeñ̄t ñame'ñayeñ̄ ña ama't ñeñ̄t
 atarr asherben entyeseteñ̄ ñamā ñeñ̄t
 ama asherben enteteñ̄te, te'ñapa' o' chap
 allempoch petsa'tuerranet allohuenet

ñeñt pame'ñenaya ña. Ñaña te'pa' o' čhap allempoch e'ñe pa'chencatuer allohuen ñeñt a'chencatañtetsa aña patsro.

19 Allempoña aña Yompor pa'paquëll ñeñt ento'tsenpa' e'ñe cohuen atorareñtena. O'ponoña all nentoñ Yompor po'tsapot all chocma añañotenet ñeñt aquellcareñ ñeñt a'poctat Yompor yocop. Allñapa' meratstena, tatsllaren ma'moreten huomenc, pellena pats ñaña atet huechen huomenc.

12

Atto Juanpa' entan puesheñarr coyanesha' ñeñt emaret, pue'mareñollpa' ñeñtara Cristo, añañapa' mueneñeñ o'ch añañpes pue'mareñoll

1 Allempoña all pue'ntañopa' all orrtena ñeñt ama't ahuata ama't puesheñarroñeyapa' ama yentare. Ñeñtpa' ñeñtcha'ña yeñotaterre' ñeñtcha' atet perra esempohuañen. Allñapa' all orrtena puesheñarr coyanesha'; aña po'cashe'm pen atsne'. Pa'rrpoñapa' allo'tsen ñaña arorr. Poñofñapa' echoyo'met. Po'choyo'mopa' all orrtena čharra' ranto puechena epa.

2 Ñeñtña coyanesarpa' ačhomen, o' čhen allempoch eñalletatan pue'mar. Atto atsotenana pue'marpa' čha rranare'tena, atarr allpatateñ pue'mar.

3 Allempoña all pue'ntaño all orrtena po'poñ ñaña ñeñt ama't ahuatapa' ama yentare. Ñeñtpa' aña orrtetsa añañ ñeñt atarr añañcha'nočhen. Ñeñt añañpa' atarr añaecmuen ñaña atarr tsama't orrtena. Poñpa'

cančherrmaga. Cančherrmago'mar poñpa' e'ñe echoyo'metareroche'. Ñama po'ucorpa' allo'tsen čchara'.

⁴ Pa'sme'll ñeñt chetare'tnen alloña tarra'huanenanña shonte' rantočhno e'ñe a'shore'tuaneñ patso. Ñeñt allpon ranto ñeñt ento'tsen, allpon a'shore'tuareñ ñeñt otenet la tercera parte. Ñeñtña añañpa' alla tomos e'ñe coyaneshesho ñeñt atsotenaya pue'mar all cohueñ ñerra'm o'ch eñalletatan pue'marpa' ñach añañampse'.

⁵ Allempoña coyanesha'pa' o' eñalletatan pue'mar ñeñtpa' asheñorr. Allempo eñalletua ñeñt asheñorrofollpa' e'ñe allempocma a'tapachet Yompor po'canaño tarro'mar ñapa' ñach anareñtertsa ñeñtcha' amcha'tarettertsa allohuen pa'namenacheñeneshacop. E'ñech po'yorochenñof amcha'taretterranet, atet ñerra'mrrate' ñapa' a'sreperet o'ch amcha'nochtna'tterranet.

⁶ Allempoña coyanesha'pa' allorocma o' yeta o' čhap allapar all amaraño. Allña Yomporpa' e'ñe cohuen añañtatoñ allcha' cohuanñpeñet allcha' rrateñet allponmat yet ñeñt otenet mil doscientos sesenta yet.

Atto quellarenet Yompor pue'ntaño

⁷ Allempoña quellarenet Yompor pue'ntaño. Ñeñt pa'mcha'tareter pen allohuen ñeñt e'ñe cohuen mellañoñeñnesha'pa' añañpa' so'cheñ Miguel.

⁸⁻⁹ Miguelñapa' all quellara po'mllañoñeñnanesharohuen. Quellareñet añañ, añaññapa' o' quellara ñama pueyochreshohuen.

Miguelpa' chetanna'tet parro epuet añañ all Yompor pue'ntaño. Ñehua, ñeñt pueyochresha' pen añañ ñeñtpa'cho'ña mellañoteñnesha' tarraña ñeñt mellañoteñerpa' ama cohuenayaye. Tarraña añañ atto quellaran Miguelpa' ñapa' ama gano. Neñto'marña añañpa' huapore'chet entot pueyochreshohuen a'shoraretterret patso. Attotña ahuapore'tarettaña añañ ama't atarr nanac amcha'nocheneñ. Ñehua, añañpa' ñeñt shechep ahuatoteñ ñeñtara yoten oneñet ñama ñeñt otenet Satanás ñeñt atarr ashcañtetsa ora erraþaren añañ patsro.

10 Allempoña napa' o' alla ne'muerrerr po'poñ ñoñets ñeñt atarr e'morrtsa huomenc all Yompor pue'ntaño. Ñeñt ñoñetspa' ateñ oten:

—Te'ñapa' po'ñoçh o' çchap allempoch queshpa'huerra allohuenacheñenesha' ñeñt pueyochresha' pen Yompor, tarro'mar o'ch alla o'paterrana po'huamenc e'ñe poctacma o'ch alla amcha'tareterra ñapuet epuet Puechemer ñeñt Cristo ñeñt neñ ña ñeñtcha' amcha'tarettapretenaya. Añ oneñet ñeñt chocma atta toma'tamþesyene' masheñneshaçhno all Yomporesho yeto ama't ñama tsapome'tets ñeñtñapa' o' ahuapore'tareta.

11 Ñeñt masheñneshaçhonor ñeñt ame'ñenaya Yompor, ñetñapa' o' e'ñe a'mchechueret oneñet ñeñt toma'tamþesyenahuet e'ñe atta. Añ a'mchechaterre' ñeñt atto Cristo rrroma, ashataretta po'rras ñeñt toma'ntenaya Carrnero ñeñt muetseteñ ochñartsocop. Ñama añ a'mchechaterre' ñeñt atto masheñneshaçhno

čhocma eñosyenet e'ñe cohuen ñeñt atet pena Cristo po'cohuenña. Ama't amuerrochtataretetyenetpa' ñetpa' ama quečhpueñeto atto eñosyenet e'ñe cohuen Cristocop, tarro'mar ñetpa' ama mecha'teneto ama't mamesha o'ch rromuet e'ñe pame'ñeñofet Cristo.

12 Atarr cosheñets Yompor pue'ntaño allohuénacop ñeñt allo'tsa'yen. Tarraña atarr llequëñets allohuénacop ñeñt yečha'yetsa aña patsro ama't ñaňma ñeñt oño'tsa'yen. Tarro'mar oneñeñpa' o' sohuam̄perranet e'ñe pa'tsrre'mueñesha'. Ñapa' eñoteñ e'ñech mameshapa' o'ch alla ahuapore'tareterrerr.

Atto aňyaňpa' attera cotare'tenan coyanesha' ñeñt o' eňalletatuan puechoyor

13 Allempoña aň aňyaň ñeñtara oneñeñ o' eñota ñapa' o' ahuapore'tarettá entot, ña pa'tsrre'mueñoñpa' o' alla cotare'terranerr coyanesha' ñeñt o' eňalletatuan puechoyor asheñorroñtoll.

14 Tarraña coyanesha'pa' allempo cotare'tererr aňyaňpa' ñeñtña coyanesha'pa' o' apet eppa'ya pa'pue' ñeñt atesha' contor pa'pue'. Ñeñtpa' alloch anomam̄psana po'yalloþ ñeñtara aňyaň o'ch sa'nem o'ch čhap bačhayo all amarato all aňño'teňñaňet ñocop e'ñe cohuen allcha' cohuam̄peñet. E'ñech ma'pa char ñaňma po'poñerrerr puešmet char, ñeñtpa' alponmatcha' rrachet all.

15 Allempoña aň po'yalloþpa' e'ñe puenamot čha'nmatan shonte' oñ atet ñerra'mrrate' po'ñes apellchetsa. Ñapa' čha otapaň ñeñtcha'

rremuerraya' coyanesha' ñeñt̄ coñare'ten attoch a'ño'shach. Tarraña ñeñtpa' ama attetache.

16 Ama't̄ patspa' yenpan coyanesha', attoña tara'nom all esha'tanña oñ e'ñe masohua ñeñt̄ allpon cha'nmat po'yallop̄ puenamot̄.

17-18 Ñeñt̄ña atarr atsrre'mate'ña añañ, ello alla atarr e'moñe'terranerr coyanesha'. Allempoñapa' ahuo' allo'tsa'yen po'potantañ coyanesha' puechoyoresha' o'ch quellarosanet ñamet. Tarro'mar ñetpa'cho'ña chocma ame'ñeñet Yompor po'ñoñ ñeñt̄ atet anaret̄ ñaña chocma coteññañet Jesucristo poclapñā.

13

Atto Juanpa' entan berrma't̄ ñeñt̄ atarr amcha'nochen ñeñt̄ cha'nets oñot̄

1 Allempoña napa' nañomos sa'patopñō, allñapa' nenterrerr berrma't̄ atarr amcha'nochen ñeñt̄ cha'nmts oñot̄. Poñpa' cancherrmaga, po'ucorpa' charra'. Pañte'tets po'ucorpa' e'ñe echoyo'metoche'. Puemaga'ttso all aquellcaret sochatse'teñets ñeñt̄ pa'namen sosya'tsañ allo achm̄are'teñet Yompor.

2 Ñeñt̄ña berrma't̄ pue'moquér e'ñe atet ñerra'mrrate' ma'yarr tarraña pa'tacñapa' e'ñe atet ñerra'mrrate' orranatec. Puenampa' e'ñe atet ñerra'm ma'ñorenam. Añaññapa' ñeñt̄ apue' po'huamenc, ap̄ ñaña llesens attoch amcha'nochta precha all po'conaño.

3 Puemagarr poñpa' all orrtena cha atserrpena nanac huomenc cha mettaguën ñeñt̄cha' muetsayeñ tarraña ama rromó alla correrra.

Ñeñ̄to'marña allohuenacheñenesha' arr patsro ñetpa' atta cohuanrrorteñet čha otapuetañ ñato' čhach rroma, tarraña ama rrrom. Ñeñ̄ atto ama rrromopa'acheñenesha'ña arr patsro ñeñ̄ña ameñatenahuet. Ñetpa' otenapuetañ ñato' ñeñ̄te'ña Parets.

4 Ñeñ̄to'marñaacheñenesha' ma'yocheñet ma'yarrma't. Ñetpa' atet otanna'tyeset:

—Ama eñalle po'poñ ñeñ̄ nanacahuamencat atet ñerra'm añ ma'yarrma't ñeñ̄ yenten. Ama't eñe eseshapa' amate' erroñenot a'mchechachachetoña añ ñeñ̄ atarrahuamencat.

Ama't añañpa'cho'ña ñeñ̄ ma'yochenaacheñenesha' tarro'mar añañpa' ñaahuamencat pe' ma'yarrma't.

5 Añañpa' muenatenan ma'yarrma't o'chommo'chatse'tyesa. Pommo'chatse'teñótpa' o'ch achm̄are'tenan Yompor. Ñama muenatanma'yarrma't o'ch amcha'tareta pa'tatsoch čharramña ñama puechena epm̄a arorr.

6 Atet pa' ma'yarrma't achm̄are'tenan Yompor, sochatse'teññañ pa'so'cheñ. Ñama Yompor pa'paquell ñamaallohuen ñeñ̄ allpon allo'tsa'yen pue'ntaño e'ñe achm̄are'tueñ.

7 Ñama muenateñ o'ch quellaran ñeñ̄ pueyochresha' pen Parets. Ñama muenateñ o'ch ganana Yompor pueyochresha'. Ñama muenateñ o'ch amcha'tareta allohuenacop ñeñ̄ pa'namenacheñenesha', allpon ñeñ̄ pa'namen mereñtsor ñeñ̄ e'ñe eñosyets po'poñettsocma ñoñtso ñeñ̄ ora allpon allemeñ anetso'mar.

8 Ora allohuenacheñenesha' ñeñt aña patsro'tsa'yen añach ma'yochenet ma'yarrma't tarro'mar ñeñtacheñenesha'pa' ama aque llcareteyayeto pa'so'cheñ Cristo po'libro all aquellcarettena allohuen ñeñt corretsetach ñeñt ame'ñenaya Cristo ñeñt amtsarettatsa ochñartsocop atet ñerra'm carrnero. Ahuat allempo errte' ayeçhcataretta pats, Cristoña po'libropa' all aquellcaret so'chñetso'chno attochña ñetpa' corretsetach.

9 Ñerra'm esesha' e'mñotene' aña ñoñets, çhapoñepa'ch pueyoçhro ñeñt atet yeçhateney aña ñoñets. Ñeñt ñoñetspa' atet oten:

10 Ñerra'm esesha' rromanatene' po'potantañ attoch yottamñpsatanet, ñetpa'cho'ña ayottamñpsareterretcha'. Ñama ñerra'm esesha' muetsanatene' po'potantañ espado, ñetpa'cho'ña amtsareterretcha' espado. Ñeñtmar aña ñeñt poctetsa yocop e'ñe yeyemteñoñ Yompor o'ch ya'huanten acopoteñ ñerra'm es yehuapoya, allohueney ñeñtley o' pueyoçhresha' perrey Parets.

Atto Juanpa' entan po'poñ berrma't ñeñt cha'nets o'ponot patsoñ

11 Allempoña na allpa' nenterrerr po'poñ ñeñt berrma'ttetsa. Ñeñtpa' arrot çha'nom o'ponot patsoñ. Ñeñtñapa' e'ñe epa po'ucor atet ñerra'm carrnero po'ucor, tarraña ñeñtpa' atarr amçha'nochen eñen e'ñe atet eñen ñerra'mrrate' añañ eñoretsa.

12-13 Napa'cho'ña atarr amçha'tareetta e'ñe atet amçha'tarettena ma'yarrma't ñeñt

ñanom nent ñeñt cha'nmats oñoč. Allñapa' amcha'tarettapretenana ñeñt ma'yarrma'ttetsa all. Ñeñt cha'nmats o'ponoč patsoč ñeñtñapa' muenatenan allohuenacheñenesha' ñeñt aňe patsro'tsa'yen o'ch ma'yochyet ñeñt ma'yarrma't. Ñeñtara ma'yarrma't ñeñt correrrsa e'ñe mamecma allempo mettaguën. Ñeñt atto mettaguën ñeñtcha' muetsayeň tarraňa ñapa' ama rrom. Aň berrma't ñeñt cha'nmats o'ponoč patsočpa' ñerra'm esempo allo'tsen parro epuet ma'yarrma't ñaňapa' eňall attoch orrtatenanacheñeneshacop pa'namen ñeñt ama puentaretoama'tahuata. Attoňa a'shoran entoč huorte' tso' ñeñtña tso' huorte'pa' o' e'ñe čhap patso allñapa' cohuanrrortatan shonte'acheñenesha'.

14 Ñeñtñapa' allo shequënan shonte'acheñenesha' ñeñt aňe patsro'tsen. Ñeñt'o'marňa ñerra'm allempo otetenacheñenesha', o'ch seyečhcat ma'yarrma't, ñetñapa' e'ñech pochte'enteñet. Aň ñeñtara ma'yarrma't ñeñt metto'ten espada tarraňa ñapa' e'ñe mamecma o'alla correrra.

15 Aňňa berrma't ñeñt cha'nmats o'ponoč patsoč ñeñtñapa' muenateňet o'ch o'rrerratan ayečhcataret ñeñt toma'ntatenet ma'yarrma't. Allochñapa' attoch eňorana'tanet pueyečhcatar. Ñaňa ma'yarrma'tpa' atet nanet po'ñoň, ñeñtpa' atet oten: Ñerra'm esesha'ama ma'yochenaye ayečhcataret muetsanachetepa'ch.

16-17 Elloňapa' oterranerracheñenesha':

—Te'pa' o'ch seyaco'mta'tyesa sotoč secohuenrot amapa' arr seto'mo'mar. Allcha'sena'yeson neso'cheň amapa' sena'yeson ñeñt nenúmero

nepen. Ateñ p̄atan allohuenacheñenesha' ama't ñeñt ama esoshe'mayayeacheñ, ama't ñaña ñeñt atarr sherbets, ama't ñañaacheñ ñeñt atarr eçllayoret, ama't ñaña ñeñt atarr huocchañets, ama't ñañaacheñ ñeñt e'ñe cohueno'tsen, ama't añaacheñer ñeñt ataruasataret e'ñe atta. Allohuenacheñenesha' ñeñt ama ayaco'mta'tarete all neññañet ma'yarrma't pa'so'cheñ amapa' ñeñt po'número pen ma'yarrma't, ñetñapa' amacherroñenoñ es pomueneto ñaña amacherroñenoñ esrañteneto ñeñt muenenet ñet.

¹⁸ Ñehua, ñeñt allpon po'número pen ma'yarrma'tpa' ñeñtpa' allo'tsen seiscientos sesenta seis. Ñeñt número aña toma'ntena pue sheñarracheñ pa'so'cheñ ñeñtcha' ñanomorrterra tsapañoneñ. Ñerra'm esesha'ch atarr es eñoterrets eñoterrñañetepe'ch pa'so'cheñ ñeñt atma'ntataret aña número.

14

Allempo Juanpa' entan Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero, all ten Siónañno epuet ñaña shonte'acheñenesha'

¹ Allempoña na cohuerrtsanerrpa' alla nentererr Cristo all ten Siónañno. All orrtenae'ñe atet orrtena ñerra'm Carrnero. All tomchen ñaña shonte'acheñenesha'. Ñeñtacheñenesha'pa' allo'tsen ciento cuarenta cuatro milacheñenesha' ñeñt emchorrenaya Cristo. Ñeñtñaacheñenesha'pa' e'ñe ayato'ma'taretoche'. Puetomuetopa' all na'yeññañet Cristo pa'so'cheñ ñeñt atma'ntataret Carrnero, ñaña Pompor pa'so'cheñ ñeñtara ya Yeyomporer.

² Allñapa' ne'muen ñeñt huomenc e'morrtetsa, arroñt huena entot. Atarr huomenc e'morrtena atet ñerra'm all etsase'tena shonte' oñechno ñeñt atarr huomenc ma'moretets. Po'ma'moreteñapa' atarr huomenc e'morrtena čha ottena ñerra'm čho tecor-rraren huomenc ñeñt yoten tatsllare'. Ñeñt ma'moretets all añepa't ma'moretets ñeñt shontetsaacheñenesha' all añepa't a'ma'moretenet arpa.

³ Allñapa' cohuentatenet morreñets ñeñt e'ñe etserra morreñets all Yompor po'canaño. Allo'tsen ñama pa'tatso'mar ñeñt berrma'ttetsa, ñama allo'tsa'yen ñeñt sherbene' Yompor ñeñt epoch čarra' ñeñt puechetsa pa'tatssheña. Ama't e'ñe puesheñarrapa' ama eseshaye' yechenayeña añ morreñets ñeñt etserra. Añña eñotene' ñeñt ciento cuarenta cuatro mil acheñenesha' ñeñt a'queshpatarettetsa aña patsrot.

⁴ Ñetpa' ama a'sosyateneto atto yorayeñet coyanesha'tarro'mar ñetpa' e'ñe cohuen correnet. Ñetpa' añ e'ñe cohuen cotenet Cristo ñeñt toma'ntenaya Carrnero. All ama't erra muene' sen Cristo, ñetñapa' e'ñech cota'neñet cohuen. Ñetpa' e'ñe ñanom a'queshpatarettet attoña ñetpa' anarettenet atet ñerra'mrrate' ñeñt ñanom yapueñ Yompor ñeñt atarr cohuen, ñeñtara o'patena ñama Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero.

⁵ Ama't puesheñarroñetapa' ama shequëneto ama't e'ñe mamesha. Ñetpa' e'ñe cohuen orretyenet amach erroñenot otteñe'chareñterreto ama't ahuata all Yompor po'canaño.

Allempo Juanpa' enterranerr ma'psheña mel-lañoñeñ ñeñt eñosyesnets anomá'matot

6 Allempoña napa' alla nenterrerr po'poñ mellañoñeñ all anomá'mtena allpononet enonet. Ñapa' ñeñtña serrpare'tatenahuet cohuen ñoñets ñeñt ama ahuañaño ñeñt alloch yequeshperra. Añ cohuen ñoñets ñeñtcha' serrpare'tatan allohuen pa'namenacheñenesha' ñeñt yečha'yetsa aña patsro, ama't ora allemeñ pa'namen anetsočhno ñeñt pa'namen mereñtsorečhno ñeñt eñosyets e'ñe po'poñe'ttsocma ñoñtso.

7 Ñeñt atto anomá'mtena all, eñosnen, atarr huomenc e'morrtena, ñeñtapa' atet otnen:

—Semcha'na'chepa'ch Yompor, čchochña seco-huentatoñ tarro'mar te'pa' o' čhap allempoch entyesas e'ñe puesheña'ttsos errotentese' sepa'yena. Te'pa' ñachña sema'yocha ñeñt yečhcate' enet ñaňa ñeñt yečhcate' pats, ñaňa oñečhno ama't alloč potayen oñ.

8 Allempoñapa' alla cota'nererr po'poñ mellañoñeñ ñeñt puepañ mellañoñeñ. Ñapa'čho'ña eñosnerrerr, ñeñtñapa' atet otnom:

—Te'pa' o' ahuapore'tareta aña anets ñeñt atma'ntataret Babilonia ñeñt nanac atarr anets. Tarro'mar ñeñtapa' aña yečhatyenan ora allpon po'poñečhno anetsočhno ñeñt atarr sosya'tsañečhno ñeñt atet muenatse'tatyenonet ñet po'chets.

9 Allempoñapa' alla cota'huererr po'poñ mellañoñeñ ñeñt puema'pañ. Ñapa'čho'ña eñosnerrerr, po'ñoñpa' atarr huomenc e'morrtena, ñeñtñapa' atet otnerrerr:

—Ñerra'm esesha' ma'yochenaya ma'yarrma't amapa' ayečhcataret ñeñt toma'ntenaya ma'yarrma't, amapa' ñerra'm esesha' muenatenet o'ch yaco'mta'chet ma'yarrma't pueyotsaparo amapa' pueto'mo ayato'ma'tareta,

10 ñetñapa' a'coñchatareñterretch'a', tarro'mar Yomporña e'ñe po'yorochenñoñpa' ñachña e'ñe coñchatuerrahuet e'ñe poctacma. Tso'pa' ñeñtcha'ña mueročhtatuerahuet ñaṁa ñeñt epuet huorten tso'pa' ñeñtpa' atarr shemasher ñeñt otenet azufre. Allcha' a'coñchatareñterret, allotcha'ña cohueretña allohuen mellañoñeñnaneshachañno ñeñt pueyochresha' pen Parets. Cohueretcha' ñaṁa Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero.

11 Attoch achamareñterret, tso'ñapa' chepoten pamosoñ enonet ñeñtñapa' amach ahuañañterro ama't errponaña. Amach huañerro ama't mamesha ñeñt atto a'coñchatareñtenet ama't yeto ama't ñaṁa tsapo. Tarro'mar ñetpa' aña ma'yochenet ma'yarrma't ñaṁa ayečhcataret ñeñt toma'ntenaya ña. Ñaṁa muenateñetacheñ o'ch yaco'mta'chet o'ch noñet pa'co'meto ma'yarrma't pa'so'cheñ amapa' pueto'mo. Arrpa' allohua ñeñt atet ot mellañoñeñ ñeñt anoma'mtetsa eno'mar.

12 Ñeñt'o'marña allohueney ñeñtley e'ñe pueyochresha' peney Parets ñeñtley ame'ñenaya Yompor po'ñoñ ñeñt atet oteneñ ñeñtley e'ñe yemtenaya Jesús, yocopñapa' añ poctetsa o'ch ya'huanta'huen e'ñe acopa ñeñt allpon pa'namen es yehuenoya.

13 Allempoña na allpa' ne'muerrerr ñoñets arrot huena entot, ñeñtpa' atet oten:

—Te'pa' o'ch pequellca' añ ñoñets: “Te'ñapa' atarrcha' cosheñtso'tsa'yen allohuen ñeñtcha' rromayets e'ñe pame'ñeñofet Yepartseshar Jesucristo.” Po'ñočh atet oten Yompor Puecamquëñ, ñetpa' amesataretterretcha'. Te'pa' amach alla torrerrete te tarro'mar ñeñt allpon o' torra'yenet añ patsro, ñeñtpa' e'ñe eñotuareñ all Yompor pue'ntaño.

Attoch čherr ñeñteñpo allempoch apčherret narmets ñeñt o' pomella'huen

¹⁴ Allempoña na cohuerrtsanerrpa' nenterrerr os atarr huallama't. Ñeñtña ospa' all anen pusesheñarr ñeñtpa' añepa't Jesús ñeñtara Ñeñt Acheñetosets arr patsro. Ñeñtñapa' echoyo'met, ñeñtña po'choyo'mpa' oro ñeñt choyo'mtena. Pototñapa' orrenan cochell ñeñt atore'gorroñ ñeñt atarr nanac etsotañ ñeñt otenet hoz.

¹⁵ Allempoña Yompor pa'pacllotpa' čha'nom po'psheñeñ mellañoñeñ. Ñañapa' otosan ñeñt anets oso. Po'ñoññapa' atarr huomenc e'morrtena, ñeñtpa' atet otenan ñeñt anets oso:

—Pamat pocchello ñeñt pomellets allochñapa' o'ch pa'yapačhe' tarro'mar o' čhap ñeñteñpo allempo yapčhen ñeñt o' pomella'hua yenarem.

¹⁶ Allempoña ñeñt anets oso, ñañapa' o'čho' amatan ñeñt o' pomella'huen ora erraparen aña patsro. Ñañapa' o' a'yapačhan alleñateñ ñeñt pomellets aña patsro.

¹⁷ Allempoña čha'nerrerr po'psheñeñ mellañoñeñ Yompor pa'pacllot ñeñt ento'tsen.

Ñapa'čho'ña orrenan po'cchell ñeññ atarr nanac etsotañ.

¹⁸ Allempoñapa' čha'nerrerr po'psheñeñ mel-lañoñeñ. Ñapa' arrot huapa allo'tsen altar. Ñañapa' ñeññ ahuamencattetsa attoch pomnaren penan tso'. Ñañapa' otan ñeññ occhellet. Po'ñoññapa' atarr huomenc e'morrtena, ñeññpa' atet oten:

—Te'pa' o'ch pamat poccchello ñeññ atarr nanac etsotañ o'ch papčha' allo puechmā'tets uva ñeññ aña patsro'tsen tarro'mar o' atarr nanac yen.

¹⁹ Ñeññña mellañoñeñ atet oteñetpa' atetčho' pa. Allempoña amatan po'cchello uva ñeññ aña patsro'tsen o'cho' a'yapačhach. A'yapačhatuepa' o' shontanña uva allcha' atmama'chet attoch čha'nmatoñet po'ñer. Ñeññapa' aña toma'ntena atto Yompor po'yoročhenñoñpa' atarrcha' coñchaterran achenenesha'.

²⁰ All atmama'teñet uva, pocollotpa' tama a'yente'tsen. Ñeññ atto čha'nen uva po'ñer ñeññpa' aña toma'ntena o'ch chorrrerr errasats arr patsro a'yohuen ñeññ allohuanen trescientos kilómetros ñaňma enonet čhapcha' e'ñe cahuall po'frenohua ñeññ čhets e'ñe yelleca'nohua.

15

*Allempo Juanpa' enterranerr cančherrsheña
mellañoñeñ, ñetpa' o'ch orrtaterret ñeññcha'
amueročhtatañtertsa*

¹ Allempoña all ento napa' o' nenterrerr po'poñ ñeññ atarr yoročhen ñeññ ama yentare ñeññcha' yeñotaterre' ñeññcha' atet perra esempo. Nenterrerr mellañoñeñnesha' cančherrsheña.

Ñetñapa' allsensareñtenet attoch orrtaterret ñeñtcha' amueročhtatañtertsa. Puesheña'ttsetpa' orrtaterretcha' ñeñtcha' amueročhtatañtertsa e'ñe po'poñe'ttsocma cančherrsheño'maret. Allempochña etsotuerra allohuen ñeñtcha' atto Yomporpa' yoročhtater.

² Allña napa' nenterrerr ñeñt atet orrtetsa erracmañen atet ñerra'mrrate' ñeñt añecmuen rerpat e'ñe atet huorten atet ñerra'm tso' huortets all. Allñapa' all tomčhen allohuen acheñenesha' ñeñt e'ñe metana'tue' ora allpon ñeñt atet topatyenanet ma'yarrma't ñama ñeñt pueyečhcatar. Ñetpa' ama ayato'ma'tareteyayeto ma'yarrma't pueyotsaparo attoch noñet pa'so'cheñ amapa' ñama po'número. All tomčhenet e'ñe arpatochet ñeñtpa' Yompor apuenahuet.

³ Ñetña puemtana'tueñoñet allohuen topateñets morrechenet Moisés puemorreño ñeñt Moisés ñeñt atarr torratse't Yomporecop. Pa'queshpataretteñoñet morrechenet ñama Cristo puemorreño ñeñt toma'ntenaya Carrnero. Ñeñtpa' atet ačhoteñet Yompor:

Yompore, ñeñtep nanac Partsoþ pā ñeñtep
Yepartseshar yepen, atarr echarr es
petsotatyen, atarr cočhneshare' es
peþa'yen. Pa ñeñtep Pa'mcha'tareter pen
allohuen pa'namenacheñenesha' ñeñtep
e'ñe pocte' es peþa'yen. Ñama e'ñe po'ñočh
atet ñeñt allpon es þotyen.

⁴ Allohuenacheñenesha' e'ñe amčha'na'tpo'
entenpet, Yompore. Ama't puesheñarrapa'
ama eñalle ñeñt ama amčha'na'tpahuoye'

pentenaye, Yompore. Allohuén
acheñenesha'pa' e'ñe paptá cohuentaten-
napet, tarro'mar e'ñe paptá pa ñeñtep
atarr Partsop̄. Tarro'mar allohuén
acheñenesha' ñeñt pa'namen anetsot
huačha'tetcha' pesho attoch ma'yochapet
pa e'ñe papuet tarro'mar ñetpa' o' taya
čhapanet pueyočhro atto papa' e'ñe cohuen
pocete' es pepa'yen.

5 Allempoña napa' cohuerrtsanerr
nenterrñañerr Yompor pa'paquell ñeñt
pue'ntaño'tsen. Ñeñtña pocoll popellrrarpa'
e'ñe cohuen atoraret. O'ponoñapa' allo'tsen
all añño'tenet mapuettall ñeñt allo aquellcaret
Yompor po'ñoñ ñeñt atet anaret ama't ahuatoteñ.

6 O'ponotña Yompor pa'paclločpa'
čha'nmačherrerr ñeñt cančherrsheña
mellañočeñnesha'. Puesheña'ttset orrtater-
retcha' ñeñtcha' amueročhtatañtertsa e'ñe
po'poñe'ttsocma cančherrsheño'maret. Añ
chorra'yenet ñeñt atarr nanac cohuen ñeñt otenet
lino ñeñt ama asosyatño ama't e'ñe mamesha.
E'ñe cohuen poptama'tyena. Achanaretareret,
po'chanaretpa' orotommuenare' ñeñt allo
chana'yenet puesomapo.

7 Allempoña añ ñeñt pa'tatso'mar berrma't,
paterrñapa' apa'yesan mellañočeñnesha'
cančherrsheño'mar pajo'. Apa'yesanet
puesheña'ttset po'pajo' ñeñt orotateñ. Ñeñtña
pajo'pa' all e'chorrayesaret alloch coňchaterran
Yompor pa'namenacheñenesha' ñeñt aña
patsro'tsen, ñeñtara Yompor ñeñt ama

arromñañeshayaye ama't errponaña ama't ahuata.

⁸ Allña Yompor pa'pacollo e'ñe chorren amos. Ñeñtña amospa' añepa't ottetsa Yompor po'cohuenña ñañma po'partsoña. Allñapa' ama't puesheñarrapa' ama muenateñeto o'ch be'toset all Yompor pa'pacollo tarrempohuach esempoch orrtatan ñeñt cancherrsheña mellañoñeñnesha' muerochtes. Allempochña be'toscherret all Yompor pa'pacollo.

16

Allempo Juanpa' enterranerr cancherrsheña mellañoñeñ ñeñt echene' po'pajotollesha' all na'yenet ñeñtcha' amuerochtatañtertsa pa'namenot

¹ Allempoña napa' alla ne'muerrerr ñoñets ñeñt e'morrtetsa huomenc Yompor pa'pacollo. Ñeñtña ñoñetspa' atet otenan mellañoñeñnesha' ñeñt cancherrsheña, atet otenanet:

—Te'pa' o'ch sahuanma allcha' seyo'panat erraparen patso ñeñt sena'yen sepajotollesho ñeñt canchrro'mar attoch sorrtatoñ Yompor po'yorochenña.

² Allempoña puesheñarr ñanom mellañoñeñpa' o'cho' ahuo'. Allñapa' yo'posan ñeñt po'pajotollo'tsen patso. Allempo chap patsopa' ñeñtñapa' orrtatan puetsarñats ñeñt ama amapoçhatatañe ñeñtpa' ama eñalle pa'par alloch partet attoch metuerranet. Ñeñtpa' aña a'ptsarsat ñeñt ayato'ma'tareñetyetsa ma'yarrma't

pueyotsaparo ñama ñeñt ma'yochenaya
ayeçhcataret ñeñt toma'ntatenet ma'yarrma't.

³ Allempoña po'psheñeñ ñeñt puepañ
mellañoñeñpa' o'cho' ahuerrerr o'ch yo'puenana'
oño ñeñt po'pajotollo'tsen. Allempo yo'pos oño
all atarr sa'po, oññapa' čha errassastach, e'ñe atet
orrta ñerra'mrrate' arromñañt po'rras. Ñeñtñapa'
e'ñe a'cllatuosan allohuen ñeñt allpon yeçhetsa
all oño'mar.

⁴ Allempoña ñeñt puema'pañ mellañoñeñpa' o'
ahuerrerr ñama o'ch yo'puenana' ontapo ñeñt
po'pajotollo'tsen ñama allot potayen oñ. Ñeñtñia
allempo ayo'paretta oño čha a'pnasatosan oñ er-
rasats.

⁵ Allempoña napa' ne'muen ñeñt atet otenan
mellañoñeñ Yompor. Ñehua, ñeñtñia mellañoñeñpa'
atarr ahuamencat attoch pomnaren penan ora
allohuen oñeçhno. Ñeñtñia mellañoñeñpa' atet ote-
nan Yompor:

—E'ñe pocte' Nompore ñeñt atet
pecoñchatyenonet, pa ñeñtep čhocma eñallep ama't
ahuañoteñpa' ñeñtep atarr nanac Partsoñ.

⁶ Tarro'mar acheñenesha' ñeñt pe'moñe'tene'pa'
čhocma muetsanatennapet ñeñt peyochresha'
pepen ñama ñeñt a'mta'yene' peñoñ, čhocma
shatyenñañet po'rras. Te'ña pa'pa' o' ponerranet
errasats. Ñeñtñia' e'ñe pocte' tarro'mar ñetpa' añ o'
pohuet ñeñt ama pocteye' penteno pa.

⁷ Allempoña e'morrterrerr ñoñets arr e'morrta
altaroñ, ñeñtñapa' atet oten:

—Attesha' Yompor, pa ñeñtep atarr nanac Part-
soñ ñeñtep Yepartseshar yepen. Ñeñt atto pentye-

nanet ñeñ̄pa' e'ñe po'ñočh atet, e'ñe pocte' ñeñ̄t atet o' pecoñchaterranet.

8 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñ̄t puepa'tatseñ o' yo'puerranerr ñeñ̄t po'pajotollo'tsen. E'ñe arr yo'pue' allo'tsen ñeñ̄t yečhoyo'tampene'. Ñeñ̄tcha' ahuamencañ pe' atsne' attoch chemuerranacheñenesha' atet ñerra'm tso'.

9 Acheñenesha' ama't atarr etomuenanetañña atsne'pa' tarraña ama es quečhpuenayeña ñeñ̄t atet correnet sosya'tsañečhno. Ama eseshaye' cotape'cherraye cohuen Yomporecop attoch cohuentateññañet Yompor. Elloña ñetñapa' atarr nanac achm̄are'teññañet Yompor pa'so'cheñ ama't ñeñ̄t atarr ahuamencañtetsa atto čhatapanet ñeñ̄tcha' mueročhtaterrahuet.

10 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñ̄t pa'mnareñ, ñapa'čho'ña o' yo'puerranerr ñeñ̄t po'pajotollo'tsen. E'ñe arr yo'pue' ma'yarrma't po'cconaño all am̄cha'tarettena. Ñeñ̄tña all am̄cha'tarettenapa' čha a'checmetue. Acheñenesha'ña allpa' epaye' mueročhtatanet pa'namen atserrpeñets. Ñeñ̄t atserrpeñetspa' čha muellatstame'tatyesanet, ačhañeñe'chatyesanet atserr.

11 Tarraña ñetpa' ama't atet o' aþarettetañpa' ama quečhpuenetoña ñeñ̄t atet p̄atse'tyenet sosya'tsañečhno. Elloña ñetpa' allo'na achm̄are'tneñet Yompor ñeñ̄t ento'tsen ñeñ̄t atto atserrpenanet puetsarñats.

12 Allempoña ñeñ̄t po'pechapueñ mel-lañoñeñ, ñapa'čho'ña o' yo'puerranerr ñeñ̄t po'pajotollo'tsen. Arr yo'pue' po'ñeso ñeñ̄t

añecmuen atarres ñeñ̄t po'ñ̄es añ pa'so'cheñ Eufrates. Yo'pose'pa' čha emasa'huosanña po'ñ̄es ama't atarr añecmuen. Ñeñ̄tña allot masohuapa' ñeñ̄ta toñeterrets ñeñ̄ta pa'lep perret allcha' oñem am̄cha'taretečno ñeñ̄tcha' huačha'ttsa allot huena atsne'.

13 Allempoña napa' nentererr añañ epuet ma'yarrma't epuet ñañma ñeñ̄t a'mtene' ma'yarrma't po'ñoñ aña patsro tarraña ñeñ̄tpa' ashcaña. Ñetña e'ñe puenamotetpa' čha'nmatyeset puesheña'tets oneñet ñeñ̄t ama mapočho. Ñeñ̄t oneñetpa' ma'psheña. Ñetñapa' e'ñe atet orretyenet ñerra'mrrate' rrehuancrro.

14-16 Tarraña ñeñ̄tpa' oneñetca'ye ñeñ̄tcha' orrtaterre' ñeñ̄t ama puentare allohuen ačheñenesha' ñeñ̄tcha' cohuanrrortaterrahuet. Ñetpa' o'ch chopeñe'chyerret erracmañen attoch apčheret allohuen ñeñ̄t am̄cha'tareteyetsa aña patsro. Allochñapa' attoch quellareret Yompor ñeñ̄t atarr ahuamencañ, attoch quellaret allempoch čherr ponancho ñeñ̄te yetroch yoročhtater Yompor. Allohuen am̄cha'taretnesha' ñeñ̄tcha' quellarerre' Yompor, arrcha' apčhataretterret anets ñeñ̄t pa'so'cheñ Armagedón, allotcha' quellareret Yompor. Añ Armagedónpa' ñeñ̄tpa' hebreonesha' sochene' aña ñeñ̄t anetser. Ñehua, o'ch neyerpatasa ñeñ̄t atet ote'čt Yepartseshar Jesús, ñapa' atet ote'čt: "Señochepa'čh napa' e'ñech machayota nohuerra atet ñerra'mrrate' eñet amach esesha' eñotenaye esempoch huapa. Tarraña atarr cosheñtso'tsa'yen ñeñ̄t čhocma neñose'rtenaya ñeñ̄to'marña ñetpa'

e'ñe cohuen añño'tenet pa'shtam ñeñtcha' chorra'nmuet allochñapa' amach muelle'mcota čha'nmuelo amach čha apencočterreto."

17 Allempoña po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñt pocančhrroñ, ñapa'cho'ña o' yo'puerranerr ñeñt po'pajotollo'tsen. E'ñe arr yo'pue' mørresho. Allempocma e'morrta ñoñets ñeñt huetsa Yompor po'conañoñ ñeñt pa'pacollo'tsen all pue'ntaño. Ñeñtña ñoñetspa' atarr huomenc e'morrtena, ñeñtpa' atet otén:

—Te'ña po'ñočhpa' o' etsotuerra, huañerrcha' ñeñt ahuatoteñ.

18 Allempoñapa' meramerta o' tatsllares, e'morrta ñaña ñeñt ma'moretets, atarr huomenc e'morrtena. Puetalle'cha ñaña pats nanac huomenc ñeñt ama't ahuatapa' ama atet pueþaro allempoteñ e'ñe pa'motroteñ eñalletaacheñenesha' arr patsro.

19 Añ ñeñt atarr anets ñeñt atma'ntataret anets Babiloniapa' ñeñtña anetserpa' o' rrara'pes ma'pshemta. Ama't ora allpon pa'namen anetsočhno aña patsro all shonta'yena pa'namenacheñenesha', ñetpa'cho'ña e'ñe ñegatañpesuahuet. Yomporpa' añacha' yerpatterranet ñeñt allohuensallpon pátse'tyenet ñeñt atarr sosya'tsañ all atarr anetso ñeñt atma'ntataret Babilonia. Ñeñt allpon allohuensallo'tsa'yenet e'ñe coñchatuerranet Yompor, o' e'ñe tsa'tatuerranet po'yoročhenño.

20 Allempoña ama't ñeñt rročhpe'chañečhno ñaña aspenčečhno o' e'ñe chenca'huerra.

21 Shora'nom ñaña entot hue' ñeñt atarr añecmuesheñ ateshamerr. Paťetetspa' eñerrtena cuarenta kilo. Ñeñtña e'ñe a'tpetse'tuose'

allohuenacheñenesha'. Allempoña ñetpa' atarr achm̄are'teñet Yompor tarro'mar o' coñchaterranet atarr huomenc.

17

*Attoch a'coñchatareñterra coyanesha' ecañoreshañ
ñeñt toma'ntenaya anets Babilonia all ama esesha'
yerpa'penayo Yompor*

¹ Allempoña mellañoñeteñ ñeñt cancherrsheña ñeñt echyene' po'pajotollesha', puesheñarrñapa' o' huapa. Huapa neshopa' otosen:

—Te'pa' o'ch pocta'n o'ch negatenpa' allcha' a'coñchatareñta añ coyanesha' ñeñt atarr ecañoreshañ ñeñt ame'ñatenaya pa'namen amcha'tareñtesha' ñeñt pa'namen anetso'tsa'yen e'ñe allohuhanen čhen oñechno aña patsro. Ñapa' po'canañ penan oñechno all anen.

² Ñeñt amcha'tareñtyetsa aña patsropapame'ñeñofet ñetpa' e'ñe po'cañoreshacma peñet ñeñt coyanesha'. Allohuen ñeñt aña patsro'tsenacheñenesha' e'ñe a'posa'tuenanet tarro'mar ñeñt atto cañoresha'tenanet ñeñtpa' čochña a'posa'tenanet attoch e'ñe cohuen ame'ñeñet.

³ Allempoña ñeñt mellañoñeteñpa' arr anmuen amarañto, e'ñe Yompor puecamquëñof anmuenet. Allñapa' nentos puesheñarr coyanesha' ñeñt anets berrmañpa'che'ñ. Ñeñt berrmañpa' atarr amcha'nočhen, atarr tsaþnanen. Poñpa' cancherrmaga, po'ucorñapa' čcharra'. Ora pue'mocro'marpa' e'ñe aquellca'huaret allemeñ. Ñeñtña quellecpa' allo sochatse'teñet Yompor.

4 Ñeñtña coyanesha'pa' añ chorrena yetsetorromamuen epuet tsamamuen. Ñaña allo añañó'tena ñeñtpa' atet ñerra'm orollmemen ñeñt atarr cohuen, ñaña mapyellmetollesha' ñeñt nanac poptallme'chyetsa ñeñt nanac tsa'te' ñaña po'ser ñeñt atarr cohuen orrtatene' ña. Potoł orrenan po'pajo' orotaten. Ñeñt pajo'pa' e'ñe e'chorrenan pa'namen sosya'tsañeçhno ñeñt atarr yetseña'ten ñeñt atto nanac cañoresha'ten.

5 Puetu'mpa' aquellcato'ma'tareñ. Añ so'chñets ñeñt quellquénet allpa' ñeñtpa' attoch eñotatanet ñeñt ama e'ñeye' eñotpahuo, ñeñtpa' atet oten: "Añpa' ñeñt toma'ntenaya anets Babilonia ñeñt nanac atarr anets ñeñtara pachor pen ñaña al-lohuen ñeñt atarr ecañoreshañ ñaña pa'namen sosya'tsañeçhno ñeñt atarr yetseña'tyen arr pat-sro."

6 Allempona ñeñt coyanesha'pa' neñioch atarr posa'ten. Ñañapa' añ posa'tena errasats ñeñt po'rras ñeñt muetsanateteñ ñeñt pueyoçhresha' pen Parets tarro'mar ñapa' atarr cohuen entenan o'ch muetsachet ñeñt serrpare'tene' atto ame'ñeñet Jesús. Allempona neñch nañapa' affa necuana'ch ñeñt coyanesha'.

7 Naña allempona mellañoñeñpa' o' alla oterren:

—¿Eso'mare'tña affa pecuana'teñ? Te'pa' o'ch neñotatañ ñeñt toma'ntena añ coyanesha' ñaña ñeñt toma'ntena añ berrmañ ñeñt allo anen ñeñt cançherrmaga poñ, po'ucorñapa' çharra'.

8 Añ berrmañ ñeñt penten, ñeñtpa' añ toma'ntena ñeñt corratseñ ahuañmo'cha te'pa' ama eñalle o' rrroma. Tarraña o' mameshamerra

o'ch alla tanterra o'ch čha'nerr arrrorot̄. Tarraña ñeñtpa' mamecpach ateſ perra, ellochňa o'ch alla rromuerrerr. AllemPOCHňia o'ch chenca e'ñie poctacma. Acheñenesha' ñeñt yečha'yetsa aña patsro ñeñt ama ame'ñetso ñetňapa' atarrcha' cohuanrrorteret añ berrmať tarro'mar ama puentareto ñeñt ateſ pena añ berrmať. Ama't ñeñt corratseť arr patsro, tarraña ahuañmo'chapa' o' rroma. Ama't o' rromhuañ tarraña o' alla orrterrerr. Ñeñto'marňaacheñenesha'pa' atarr cohuanrrorteñet. Nehua, ñeñt cohuanrrortene'pa' ama aquellcareteyaye pa'so'cheň Yompor po'libro all aquellcarettena pa'so'chñechno ñeñt pueyochresha' pen Yompor; ñetňapa' corretsetach errponañoohuen. Ñeñt ama ame'ñetso ama aquellcareteyayeto pa'so'cheň ahuatoteň allempoteň e'ñe errte' ayečhcatarettetsa pats.

9 Te' ñeñtcha' neñotataþpa' o'ch poctape'ch e'ñe cohuen esheccha' peñot ñeñt ateſ toma'ntena añ berrmať poñechno. Ñeñt penten cančherrmaga poň, ñeñtpa' añ toma'ntena cančherrpena aspenet all yečhena añ coyanesha'.

10 Toma'ntenana ñamá cančherrsheňa ñeñt amčha'tarettetsa aña patsro. Tarraña amnarsheňapa' o'huañ amčha'tareta. Te'pa' o' puesheñarraňa amčha'tarettetsa. Tarraña puesheñarrmeň palltena ama orrtena'. Tarraña esempoch orrtapa' amach atarr atomat amčha'tareto.

11 Ñamá añ berrmať ñeñt toma'ntenaya puesheñarr amčha'tareť ñeñt corratseť ahuañmo'cha te'pa' o' rroma. Ama't o' rromañaþpa' tarraña ñeñtara o'ch alla orrterra o'ch alla

am̄cha'tareterrerr ñeñ̄cha' posocsheñterre' ñeñ̄ cancherrsheña am̄cha'tareñ ñeñ̄ o' colla'hua. Tarraña ñapa'cho'ña chocmach rromuerrerr allemPOCH chenca e'ñe poctacma. Ñehua, ñapa' ñeñ̄tara ñeñ̄ am̄cha'tarettatseñ ñama ahuañimo'cha allempo cancherrsheñiteteñ.

12 Ñama añ berrmañ ñeñ̄ charra' po'ucor ñeñ̄ penten, ñeñ̄pa' añ toma'ntena charrasheña am̄cha'taretnesha', tarraña ñetpa' ama am̄cha'tareteneta' tarro'mar ama orrteneta'. Tarraña esempoch orrterret allemPOCHña am̄cha'tarettapreteret berrmañ e'ñe mame'.

13 Ñetpa' e'ñech pañrra coñape'chenet ñeñ̄ atet coñape'chen berrmañ, o'ch neñet berrmañ ñeñ̄cha' pa'mcha'tareter perret. Ñeñ̄pa' atto yenpueñet attoch ahuamencat peñet berrmañ.

14 Ñetñapa' pue'moñe'teñotet Cristo ñeñ̄ toma'ntenaya Carrnero quellareretcha'. Tarraña Cristo ñeñ̄ toma'ntenaya Carrnero ñach a'mchechuerrahuet tarro'mar ñapa' atarr ahuamencat. Ama't ora allpon ñeñ̄ ayochresha'tetyetsa, Cristoñapa' e'ñe Pa'yochreshater pohueñet allohuenet, ñama ama't ora allpon ñeñ̄ am̄cha'tareftetyetsa, ñetpa'cho'ña e'ñe Pa'mcha'tareter pohueñet allohuenet. Ñama ñeñ̄ epuet parro yemtena, ñetpa' Yompor acrerrahuet ñeñ̄ chore'ten ña ñeñ̄ atarr yemtenaya ña.

15 Allempoña añ mellañoñeñ alla oterrner, ñeñ̄pa' atet oten:

—Ñama añ oñeñchno ñeñ̄ penten ñeñ̄ allo anen coyanesha' ñeñ̄ atarr ecañoreshañ, ñeñ̄pa'

añ toma'ntena shonte' pa'namenacheñenesha' ñama pa'namen anetsochno all yecha'yenet ñama po'poñe'ttsocma ñoñets ñeñt allo eñosyenet.

16 Ñama añ berrma't ñeñt penten čharra' po'ucor ñeñt toma'ntenaya čarrasheña amcha'taretnesha', ñetñapa' tsena'chetcha' ñeñt coyanesha', a'ypo'ñeretcha' e'ñe muelle'mco. E'nuerrñañetcha' e'ñe ña po'chets allempochña chamueret tso.

17 Yomporpa' ña nene' allohu en amcha'taretnesha' pueyočreto attoch ñetñapa' e'ñech paťrra cołape'chenet ñeñt atet cołape'chen berrma't, attoch yenpueñet esheccha' ahuamencať peñet berrma't. Allochñapa' attoch etsotateññañet Yompor po'ñoñ ñeñt atet oten.

18 Ñama añ coyanesha' ñeñt penten ñapa' añ toma'ntena ñeñt atarr nanac anets ñeñt pomnaren pene' allohu en ñeñt amcha'taretyetsa allemeñ anetso'mar ñeñt aña patsro.

18

Atto allohu en ečlayoretenesha'pa' ya'na'teretcha' ñeñt anetser Babilonia o' ahuapore'tareterra

1 Allempoña o' alla nenterrerr po'psheñeñ mellañoñeñ ñeñt sohua'netsa entoč, ñeñtñapa' atarr ahuamencať. O' e'ñe čchap patsopa' a'puetarsam̄psosan pats e'ñe ña po'popteñot.

2 Ñañapa' rrano sa huomenc, ñeñtpa' atet otos:
—Te'ñapa' o' a'ypo'ñareterra añ anetser ñeñt atma'ntataret Babilonia ñeñt atarr añecmuen

anets. Te'pa' añecpach sherberr allcha' shonterra pa'namen oneñeteçhno ñeñt atarr apoçhenare' ñama allcha' shonterra pa'namen oteçhno ñeñt atarr yetseña'tyen.

3 Tarro'mar añ coyanesha' ñeñt toma'ntenaya anets Babilonia, ñapa' ahuañmo'cha e'ñe po'cañoreshacma pete't allohuinet ñeñt amcha'taretetyetsa aña patsro. Allohuinet ñeñt aña patsro'tsenacheñenesha' e'ñe a'posa'tuanete't tarro'mar ñeñt atto cañoresha'tanete't ñeñtpa' çoch a'posa'tanete't. Ñama allohuinet ñeñt allpon pomatsre'tyestse't, ñañaia atarr eçllayorettahuete't tarro'mar ñapa' shonte' esocmañen muenatse'tyese't.

4 Allempoña o' alla ne'muerrerr po'poñ ñoñets ñeñt e'morrtetsa entot, ñeñtpa' ateñoten:

—Ñeñtes neyochresha' nepen, te'pa' o'ch sesa'nem aña anets ñeñt atma'ntataret coyanesha'. Amach socshapretatsche ña po'chñar te't sa'na mueroçhtapretenaya.

5 Tarro'mar ña po'chñarpa' allo'na sen atonetnomtsa nanac. Yomporpa' e'ñe eñoteññañ po'chñar ñeñt allpon pa'yese't.

6 Te'pa' atsa'tataretterrepa'ch allpon ñeñt atto errot pa'yeseñt po'potantañ. Ñehua, ama't epoche'tats atsa'tataretterrepa'ch allpon ñeñt atto es patse'tyese't. Ñeñt atto allpon llecatyesane't po'potantañ, ñapa' epoche'tatsepa'ch atsa'tataretterra llequëñtso.

7 Ñeñt allpon coshatse'tyese't, te'ñapa' ñeñtpea'chña allpon llecaterrayerr. Ñeñt

allpon echyese'č, te'ñapa' ñeñt̄epa'chñā allpon mueročhtaterre'. Tarro'mar ña ahuañmo'chpa' pommo'cheñot̄ atet ote'č pueyočhro: "Napa' atto nanen na neconañopa' atarr na'mčha'tarettena. Napa' ama añeyayno ñeñt̄ rreторrnanesha'. Na ama't ahuałapa' amach nellquérro tarro'mar amach es nemueročhtaterraye."

8 Tarraña ama't atet ommo'chenañpa' mamererrpa' o'ch čhapoña ñeñt̄cha' mueročhtaterre' pa'namen mueročhteñets — rromueñets, llequëñets ñaña muečheñets. Ñapa' a'poyatatueretcha' tso. Tarro'mar Yompor ñeñt̄ Yepartseshar yepen ñapa' ñeñt̄ atarr Parets ñachñā coñchaterre'.

9 Ñeñt̄ amčha'taretečhno ora erraparen aňe patsro, ñetña e'ñe puellquëñočetpa' ya'na'teretcha' ñerra'm esempo enterrñañet pamosoň ñeñt̄ atto poyen. Ñeñt̄ara amčha'taretnesha' ñeñt̄ e'ñe po'cañoreshacma pe'č ahuañmo'cha ñeñt̄ parrocma epuet atarr coshete'č.

10 Ñetpa' pueyorñočetpa' cohuanrrorteretcha' a'yot̄ tarro'mar atarrcha' yorennet ñeñt̄ atto o' a'coñchatarečterra. Ñet puellquëñočetpa' atetcha' otet:

—Atarr llequëñets-bee, ama't ñeñt̄ atarr aňecmuen anetser ñeñt̄ atarr ahuamencač, machayota o' čherrñaña ñeñt̄cha' coñchaterre'.

11 Ñaña allpon ñeñt̄ pomatsre'tyetsa erraparen aňe patsro, ñetpa'čho'ña e'ñe puellquëñočet ya'na'teñet, tarro'mar te'pa' ama eňalle ñeñt̄cha' raňta'yesahuet ñeñt̄ pomyenet.

12 Tarro'mar ñet ñeñ̄t po'checom penetpa' shonte' esocmañen pa'namen — oro, ñaña asrečhno ñaña mapyelollesha' ñeñ̄t poptame'te' nanac tsa'te', ñaña serets ñeñ̄t otenet perla, ñaña shetamtsočhno ñeñ̄t atarr cochnesharer — yetsñorromamuenare', tsamamuenarer, sedamamuen. Shonte' ñaña pa'namen tsachečhno ñeñ̄t atarr eñmosaťečhno, ñaña marfil ñeñ̄t elefantas ñeñ̄t allot yečhcatyenet pa'namen, ñaña pa'namen ñeñ̄t yečhcatyenet tsachoť ñeñ̄t atarr nanac tsa'te', ñaña ñeñ̄t yečhcatyenet bronsoť ñaña hierrot ñaña mapyoť ñeñ̄t otenet mármol.

13 Ñaña ñeñ̄t pa'namen po'checom penet atet ñerra'm ñeñ̄t otenet canela ñaña pa'namen aspanaťollesha' ñeñ̄t eñmosaťare' ñaña tsachese' ñeñ̄tpa'čho'ña eñmosaťare' ñerra'm esempo a'crrateňet e'ñe atet ñerra'm ñeñ̄t otenet mirra ñaña incienso. Allotpa' po'poñečhno checmaňatsočhno ñeñ̄tpa' aň vinos, olivose', harina ñeñ̄t atarr cohuen ñaña trigo. Ñaña po'poñečhno ñeñ̄t pomyenet ñeñ̄tpa' aň huacshečhno, carrneročhno, cahuallečhno ñaña carroťollesha' ñeñ̄t matatyen cahuallečhno. Ñaña allpa' ama't acheň pomueňet ñeñ̄tcha' taruasatenet e'ñe atta. Ñeñ̄t acheňerpa' allña pomueňñaňet pocrreňa ñeñ̄t atto correna arr patsro.

14 Ñeñ̄t pomatsre'tyetsa allpa' ñetñapa' serrpare'tenet, čha ottenet ñerra'mrrate' čho es oteňet ñeñ̄t anetser, ñeñ̄tpa' atet oteňet:

—Ñeñ̄t allpon atarr p̄ayomña'yeseť atet ñerra'm

puetsarr ñeñt atarr ayomña'po' te'ñapa' ama eñalle o' huañerr. Ñamá ñeñt allpon nanac cohuen pentyese't ñeñt nanac cochnesha'tatse't, te'pa' o' chenca'huerra. Te'ñapa' ama't ahuatapa' amach alla pentere'te. Arrpa' allohua ñeñt ateñt oteñet ñeñt anetser.

15 Ñeñt allpon pomyenet allpa' ñetñapa' epaye' ganatanet nanac aton quelle. Tarraña ñet te'pa' po'yorñotet attach tomcha'tet a'yoñ allotcha' co-huerret ñeñt ateñt o' a'coñchatareñterra. Ñetñapa' epaye' ya'na'teñet e'ñe puellquëñoñetpa'

16 ateñt otenet:

—Llequëñtsa-bee añ atarr anets tarro'mar ñapa' o' ateñt perrate' ñeñt atarr añecmuen anetser ñeñt ateñt ñerra'mrrate' puesheñarr coyanesha' ñeñt nanac cohuen añño'tetsa. Añcha' chorrena ñeñt atarr cochnesha' yetsñorromamuen epuet ñamá tsamamuen ñamá ñapa' nenan oro, ñamá mapyetalleshma't ñeñt atarr cochnesha' poptallme'chyetsa ñamá nenan cochnesha' seretsochno.

17 Te'ñapa' e'ñe mamecmapa' o' e'ñe huañerr ñeñt atto atarr nanac esocmañen echyese't. Arrpa' allohua ñeñt ateñt ot ñeñt pomatsre'tetsa all.

Allempoña allohuens ñeñt po'taruas pene' bote ñeñt anmatsetene' checmañats all ñeñt anetsro, ñetpa'cho'ña o' alla tomcha'tet a'yoñ — ateñt ñerra'm ñeñt pamo'mte' pen bote ñamá ñeñt achopeñañtesha' ñamá marineronesha' ñeñt taruasets all boto.

18 Ñetpa'cho'ña allohuens all tomchenetpa' rrannartenet allempo enterrñañet pamosoñ ñeñt

atto poyen ñeñ̄t anetser. E'ñ̄e puellquëñoñ̄etpa' atet otenet:

—Ama eñalle po'poñ anetser ñeñ̄t atarr cohuen atet ñerra'm añ anetser.

¹⁹ Allñapa' atarr yahuanrrortenet. Puellquëñoñ̄etpa' pampato'tyeset patso. Rrannaretyesetpa' atet otyeset:

—Llequëñtsa-bee añ atarr anetser tarro'mar al-lohuene y ñeñ̄ey echyene' yebote ñeñ̄t chocma yanene' oñopa' shonte' quelle ganatye't tarro'mar ñeñ̄t anetserpa' shonte' echane't quelle nanac aton. Tarraña ama't atet pe'tpa' te'ñapa' e'ñ̄e mamecmapa' o' e'ñ̄e huañerr.

Atarrcha' cosheñtsotsa'yen allohuen ñeñ̄t pueyochresha' pen Parets

²⁰ Te'ña sapa' socshepa'ch ñeñ̄tes pue'ntaño'tsenes ñamá allohuen ñeñ̄tes pueyochresha' pen Parets ñamá allohuenes ñeñ̄tes allsensaretes Yomporecop ñamá allohuenes ñeñ̄tes a'mtene' Yompor po'ñoñ tarro'mar ñeñ̄t atto Yompor o' coñchaterran ñeñ̄t anetser, ñeñ̄tpa' attoña o' chemnaterra sa.

²¹ Allempoña mellañoñ̄eñ atarr ahuamencatpa' ñañapa' chetan mapue' ñeñ̄t atarr añecmuenmen atet ñerra'mrrate' ñeñ̄t allocma es puetse'tenet ñeñ̄tñapa' huapore'ch sa'po čha chencostsa poctacma. Allempoña ñeñ̄t mellañoñ̄eñpa' atet ot:

—Attecmach ahuapore'tareterra añ atarr anetser ñeñ̄tara ñeñ̄t atma'ntataret Babilonia. Amach orrterre'te ama't ahuata.

²² Te'ña allpa' amach es e'morrterrse'te ñeñ̄t atto toquënet arpa ñamá atto pencil'a'tenet ñamá

ñeñ̄ atto poctorare'tyenet po'poctoro. Ñāma ñeñ̄ po'taruas p̄aye't ñeñ̄ es yeçhcatyesaye't pa'namen esocmañen all, te'ña ama't ahuata amach orrterre'te. Ñāma atto e'morrte't allempo es puetse'tete't allpa' te'ñapa' amach alla e'morrterre'te. E'ñe muetsoñeñ̄tuerra.

23 Ñāma ñeñ̄ allo choyo'tam̄psete't, te'ñapa' amach alla choyo'tam̄perranete'te. Ñāma ñeñ̄ coshame'tam̄psaye't ñeñ̄ sena'tetsa ñāma coyane-sha', te'ñapa' amach alla e'morraterrete'te poc-shamñ̄a. Ñāma allpon ñeñ̄ pomatsre'tyesatse't all ñeñ̄ atarr anetsro, ñetpa' atarr asherben entete't. Ora erraparen aña patsropo' ama eñalle ñeñ̄ atet sherbets. Ama't atarr asherben entyestañe't tarraña chocma shecare'tyesete't allohuen pa'namenacheñenesha' ora erraparen aña patsro. E'ñe atet es ame'ñatena amase'ñetpa' e'ñe attecma shecare'tenanet ñeñ̄ anetser.

24 Ñāma all anetsro, ñeñ̄tpa' all amtsanatarette't ñeñ̄ a'mtaye't Yompor po'ñoñ ñāma allohuen ñeñ̄ pueyochresha' pen Pares. Allña ashatarettete't po'rras ñāma ama't allohuen ñeñ̄ amtsanatarettatse't ora erraparen aña patsro, ñeñ̄tara anetsro allotña amtsanatarettete't.

19

1 Allempoña o' alla ne'muerrerr ñeñ̄ e'morrretsas huomenc ento, shonte'acheñenesha' e'ñe parrocma rrannartenet, ñeñ̄tñapa' atet otenet:

¡Aleluya! Aye'choçhtatpo'ch Yompor tarro'mar ñapa' ña ñapuet a'queshpatañtsa, acohuen-

tatpo'ch Yompor ñeñt̄ ñapuet̄ atarr ahua-mencatesha'.

2 Ñañma ñeñt̄ pocte' enten Yompor ñeñtpa' e'ñe pocte' attecma, ñañma allpon ñeñt̄ atet̄ oten ña, ñeñtpa' e'ñe po'ñoch attecma. Tarro'mar ñapa' o' coñchaterran coyanesha' ñeñt̄ atarr ecañioreshañtetsa tarro'mar e'ñe ña po'chñarot̄pa' atarr a'sosyatenanacheñenesha' ora allohuen ñeñt̄ yeçha'yetsa aña patsro. Te'ña Yomporpa' o' e'ñe tsa'tatuera ñeñt̄ allpon muetsanatatoñet̄ ñeñt̄ torra'yestseññocop.

3 Po'pocheñoñapa' alla oterreterr:

—¡Aleluya! Aye'choçhtatpo'ch Yompor tarro'mar te'pa' Yompor o' amosoñe'chatteran ñeñt̄ atpare'tayeñt̄. Attoña o' chepoterr pamosoñ enonet; ñeñtpa' ama't ahuañapa' amach huañerro.

4 Allempoña añ epoch çarra' ñeñt̄ puechetsa pa'tatssheña ñeñt̄ sherbene' Yompor po'canaño, ñetñapa' concorpa'rrtenet epuet ñañma pa'tats ñeñt̄ berrmañtetsa. Allohuenet concorpa'rrtenet all Yomporesho. Allohuenetpa' ma'yocheñet Yompor all anen po'canaño. Ñetñapa' atet̄ oteñet:

—Aye'choçhtatpaupepa'ch Yompore, attetepa'ch þocop errponohuañen.

5 Allempoña all Yompor po'canañot̄pa' allotñia e'morrterrerr po'poñ ñoñets, ñeñtpa' atet̄ oten:

Sa'ye'choçhtatoñepa'ch Yompor, allohuenes ñeñtes torra'yetsa ñocop, ama't sa ñeñtes atarr sherberts ama't samá ñeñtes ama tama sherbetso. Ama't allohuenes erra'tseneste' ñeñtes atarr

am̄cha'na'tpo' entene' Yomporpa' te'ñapa'
sa'ye'chochtatoñepa'chña.

*Atto Cristopa' e'ñe cohuen agüerran allohuen
ñeñt ame'ñenaya ña ñeñt atma'ntataret atet
ñerra'mrrate' ña puetapor penahuet*

6 Allempoña napa' o' alla ne'muerrerr shonte'acheñenesha' rrannartenet, atarr huomenc e'morrtena atet ñerra'mrrate' all etsase'tena shonte' oñ atarrcha' huomenc ma'moreten. Po'ma'moreteñapa' cha ottena ñerra'mrrate' cho tecor-rraren. Acheñenesha'ña ñeñt rrannartetsapa' ñetñapa' atet otenet:

Aye'chochtatpo'ch Yompor tarro'mar te'pa' o' chap allempoch am̄cha'tareterra ña e'ñe ñapueñ ñeñtara Yepartseshar ñeñt atarr ahuamencañesha'.

7 Te'ñapa' yocsherrepa'ch, yoc-shame'tam̄perepa'ch, yecohuentaterrñañepa'ch tarro'mar te'pa' o' chap allempoch yocshame'tam̄pesya Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero. Te'ñapa' o' chap allempoch sena'ta. Ñama ñeñt coyanesha' ñeñtcha' puetapor ña', ñañapa' o' e'ñe añño'tareta.

8 Ñañapa' o' apet ñama ñeñtcha' chorra ñeñt atarr cohuen huallama't atarr cochnesha' shetamuets ñeñt otenet lino ñeñt ama asosyatño ama't e'ñe mamesha, afterach pop-tame'tena.

Ñehua, añ shetamuets ñeñt otenet lino ñeñt ama a'sosyatpahuoyaye ama't e'ñe mamesha, ñeñtpa' añañ toma'ntena ñeñt atto e'ñe cohuenare' es ña'yen

ñeñ̄t pueyochresha' pen Parets. Ñetñapa' añ toma'ntenet Cristo puetapor penahuet.

9 Allempoña mellañoñepa' alla oterrñerr:

—Te'pa' o'ch pequellquërrerr añ ñoñets ñeñ̄t noteneþ, ñeñ̄tpa' atet ot: “Atarr cosheñtso'tsen allohuen ñeñ̄t ahua'ñareñtetsa o'ch rrallme'chaprechet allcha' coshame'tampeñet Cristo ñeñ̄t atma'ntataret Carrnero ñeñ̄t sena'tatsa.”

Mellañoñepa' alla oterrñerr:

—Ora allpon ñeñ̄t atet oteneý Yompor arrpa' ñeñ̄tpa' e'ñe po'ñoðh atet.

10 Nañapa' neconcorposa mellañoñepa'rrpo ñeñ̄t neserrpare'tatene' o'ch nema'yochyañ, tarraña ñapa' atet oten:

—Napa' amach pema'yochatsetno, napa' añaña ñeñ̄ten petorrapretenaya Yomporecop ñaña allohuen pemo'nasheñneshaçhno ñeñ̄t serrpare'tene' atto ame'ñeñet Jesús. Papa' añcha'ña pema'yocha Yompor ñapuet.

Tarro'mar allohuen ñeñ̄t a'mtene' Yompor po'ñoñ, e'ñe ña Puecamquëñoþpa' añ serrpare'tenet ñeñ̄t atto yame'ñeña Jesús.

Cristo ñeñ̄t montenaya cahuall ñeñ̄t atarr hualapñnanen

11 Allempoña po'pocheñopa' alla nenterrerr atoraret enet. Allñapa' allo'tsen cahuall ñeñ̄t atarr huallaþnanen. Ñeñ̄t montenaya cahuallpa' añ socheñet, Ñeñ̄t atarr Ayemuetpotetsa ñaña ñeñ̄t e'ñe Po'ñoðh Yompor Po'ñoñ. Tarro'mar ñapa' erra'tsen pocte' ent o'ch coñchach, ñeñ̄tña ñocoppa'

e'ñe pocte'. Ñañma ñerra'm ña quellaratahuet ñeñtpa'cho'ña e'ñe pocte' ñocop.

12 Pa'clloyotñapa' atarr nanac a'rrechatañ atet ñerra'mrrate' tso' po'huorter. Poñoñapa' shonte' po'choyo'm ñeñt choyo'mtena. Allñapa' anaret ñañma pa'so'cheñ ñeñtpa' e'ñe ñapta eñoteñ.

13 Pa'shtampa' año e'chomareñ errasatso. Ñañma añ socheñet Yompor Po'ñoñ.

14 Ñañma ñeñt allpon pa'çllarañneshar pen all pue'ntaño, ñetñapa' coñeñet chenta' monta'yesnenet ñamet puecahualloro ñeñt atarr huallaþnarren. Ñetpa'cho'ña ñeñt pa'shtam penet atarr huallamaþarer. Ñeñt shetamuetspa' atarr cohuen ñeñt otenet lino ñeñt ama sosyatetso ama't mamesha.

15 Ñeñt anenahuet, e'ñe puenamoñ all orrtena cochell ñeñt atarr etsotañtataret. Ñeñt cochellpa' añecop sherben alloch ame'ñatuerrana ora allpon pa'namenacheñenesha' arr patsro. Allochñapa' po'yorochenñoñpa' o'ch amcha'tareñterranet atet ñerra'mrrate' ñapa' a'sreperet o'ch amcha'noçhtana'terranet. Ñañma ñach coñchaterrahuet. O'ch netma'ntacha atet ñerra'mrrate' ñach atmama'te' uva esheccha' cha'nom po'ñer. Ñeñt atet atmama'teñet uvapa' añ toma'ntena atto Yompor ñeñt atarr ahuamencañ e'ñe ña po'yorochenñoñpa' atarrcha' coñchaterranacheñenesha' ñeñt aþpare'ttsa.

16 Ñañma pa'shtamo e'ñe pa'þapacoptaro allñapa' all aquellcareñ ñoñets ñeñtcha' atet enteñet Cristo, ñeñtpa' atet oten ñoñets: "Allohuñ ñeñt amcha'tareteçhno añmapa' ñeñtña e'ñe

Pa'mcha'tareter pohueñet allohuinet. Ñama allohuen ñeñt ayochreshatechno añmapa' ñeñtña e'ñe Pa'yochreshater pohuenet allohuinet."

17 Allempoña napa' o' alla nentererr mellañoñeñ ñeñt tets all ñeñt yeçhoyo'tampene'. Ñañapa' atarr huomenc eñen, çhore'tenan allohuen tse'maçhno ñeñt anomcha'tyetsa eno. Ñeñtñapa' atet otenanet:

—Sehuačha'ta allohuenes o'ch sapčha arr o'ch serren po'chets ñeñt atarr aton rratenes Yompor.

18 Attoch serroñ po'chtsoçhno shonte'acheñenesha' ñeñt amčha'tareteyetsa, ñama shonte' ñeñt capitanatyets, ñama shonte' ñeñt atarr ahuamencat entyenet. Serroñ ñama shonte' cahuallechno po'chets ñama añ po'chets ñeñt montenaya. Ama't shonte' pa'namenacheñenesha' o'ch serroñ po'chets ama't ñeñt acheñer ñeñt atarr sherbets ñama ama't ñeñt ama sherbetso, ama't ñeñt e'ñe cohueno'tsenacheñ, ama't ñama ñeñt ataruasataret e'ñe affa — o'ch e'ñe serruanet po'chets allohuinet.

19 Allempoña napa' o' alla nentererr ma'yarrma't epuet ñama allohuen amčha'taretechno ora erraparen ñeñt aña patsro'tsen epuet ñama allohuen ñeñt pa'çllarañneshar pen. Ñetpa' añecop apchenet allochñapa' o'ch quellareñet ñeñt montenaya puecahuallor ñeñt atarr huallaþnanen ñama epuet ora allpon ñeñt pa'çllarañneshar pen ña.

20 Allempoña quellaranna'tet ma'yarrma'tñapa' çha rremuet epuet ñama ñeñt a'mtene' e'ñe ña po'ñoñ tarraña ñeñtpa' ashcaña. Añ ñeñt

ashcañerpa' e'ñe ma'yarrma't po'huamencot gatenanacheñenesha' ñeñt ama puentareto. Ñeñtpa' alloña shequenanacheñenesha' attoch ame'ñeñet. Ñeñtnaacheñenesha'pa' o' e'ñe yato'matuanet ma'yarrma't pueyotsaparo. Ñetñapa' aña ma'yochenet ayeçhcataret ñeñt toma'ntatenet ma'yarrma't. Allempoña rremuet ma'yarrma't epuet ñama ñeñt a'mtene' po'ñoñ allempoñapa' ahuapore'tarettet epsheño'maret e'ñe beñareret all parraren tso' erraþaren. Ñeñt tso'pa' atarr shemasher huorten.

²¹ Po'potantañeçhnoña ñeñt epuet quellarañ ma'yarrma't ñetpa'cho'ña o' e'ñe amtsanataretetuet. Año amtsanatarettet cochllo ñeñt puenamo'tsen ñeñt montenaya puecahuallor ñeñt atarr huallaþnanen. Allempoña ñeñt allohuen tse'machno epaye' ochare'ch po'chets allempo rret añ po'chets ñeñt o' e'ñe amtsanataretetaua.

20

Attoch cherr allempoch mellapoterra

¹ Allempoña o' alla nenterrerr po'psheñeñ mel-lañoñeñ ñeñt sohua'netsa entot. Ñaña pototpa' añ orren llave alloch toramþsan arrorot ñeñt atarr o'pononet arrorottenapats. Pototñapa' orrenan ñama cadena ñeñt atarr añecmuen cadena.

² Ñeñtna mellanoñeñpa' rremosan añañañ. Añañañpa' ñeñtarashecheþ ñeñt ahuaþoteñ ñeñtarayoten oneñef ñama ñeñt otenet Satanás. Atto rremue'pa' allempoñapa' huanquë'. Ñeñt atto

ehuancarettapa' e'ñech errponañohuen char ñeñt
otenet mil char, atterach ehuancarettena.

³ Allempo huanca'huepa' o' huapore'ch
o'pono arorroto. Allña yottam̄pes o' noñ
alloch e'ñe echarr pampes. Allochñapa' amach
alla shecare'terranerro allohuen pa'namen
acheñenesha' arr patsro. Ñehua, ñerra'm o'ch chap
mil charpa' allempoñapa' o'ch alla a'rroyeret.
Tarraña ñerra'm o'ch alla a'rroyeretpa' ñeñtpa'
mamecpach a'rroyaretterra.

⁴ Allempoña o' alla nenterrerr
ñeñt anorrcha'tyets po'conaño'mar.
Ñetñapa' allsensarettet attoch ñetpa' o'ch
am̄cha'taretyenet. Ñama napa' o' e'ñe
nentuerrñañ puecamquëñeëchno allohuen ñeñt
apecha'tanatarettatse't e'ñe pueserrpare'teñotet
Yepartseshar Jesúz ñeñt atto a'potoñete't Yompor
po'ñoñ. Ñama ñetpa' ama muenete'te o'ch ay-
ato'ma'tarettet ma'yarrma't pueyotsaparo ama't
pa'co'metoñetapa' ama ayaco'mta'tarettete'te.
Ñetpa' ama ma'yochyete'te ma'yarrma't ama't
ayeëhcataret ñeñt toma'ntenaya ña ama
esesha' ma'yochaye'te. Ñama ñetpa' ama
muenete'te o'ch ayato'ma'tarettet ma'yarrma't
pueyotsaparo ama't pa'co'metoñetapa' ama
ayaco'mta'tarettete'te. Ñetña allpa' corretseta all
am̄cha'tarettapreteñet Cristo shonte' char allpon
ñeñt otenet mil char.

⁵ Ñetñapa' ñanmuetcha' atantataretterret.
Tarraña po'potantañeëchno arromñañnesha' ñetña
allpa' ama allo'tseneto tarro'mar ñetpa' ama
atantataretyayeto tarrempohuach allempoch

čherr mil char.

⁶ Atarr cosheñtso'tsen allohuen ñeñt e'ñe pueyochresha' pen Parets tarro'mar ñetpa' ñanmuetcha' atantataretterret. Tarro'mar ñetpa' amach alla rromuerrete'te po'pocheño ñeñtcha' atet rromuerr po'potantañ ñeñtcha' chenquërrtsa e'ñe poctacma. Tarro'mar ñeñtcha' tanterrtsa ñanompa' ñetpa' amach errotenoñ o'pataneto po'pocheño rromueñets ñeñtara chenquëñets. Ñetpa' añcha'ña sherbenet Yompor epuet Puechemer Cristo. Ñetpa' Yompor po'corneshar penahuet, amcha'tarettapreteretcha' nanac aton shonte' char ñeñt mil char.

Atto Juanpa' entan oneñet o' ahuapore'tareta all parraren tso' erraparen

⁷ Allempoch metua añ mil charpa' allempochña a'rroyeret oneñet all ayottam̄psarettena mil charohua.

⁸ Ñañapa' o'ch auyes ora erraparen pa'namen anetso'mar arr patsro allcha' shecare'tyerran pa'namenacheñenesha'. O'ch shecare'terran Gog ñaña Magog attoch a'yapačhaterranet o'ch quellaterranet. Ñeñt atet yenteññañ ontap po'mñer atetcha' shonterranañ pa'namenacheñenesha' arr patsro, ñeñt ama e'ñotuapahuoyaye.

⁹ Atet nentanet ñetpa' ahuanmuet mopñarero'mar o'ch parratse'tet erraparen allcha' orretyeset. Ñetpa' arrentach ahuanenet Yompor pa'netsroneñ ñeñt atarr morrentena tarro'mar allpa' allo'tsa'yen ñeñt pueyochresha' pen ña. O' e'ñe arrotam̄pesuosit attoch rremanatoñet Yompor pueyochresha'. Tarraña Yompor

pue'ntañotpa' e'ñe allempocma a'shoranet tso' attoch e'ñe a'poyatatuinet.

10 Allempoña oneñef ñeñt shecare'tenahuetpa' o' huapore'teret ñama all parraren tso' erraparen ñeñt huortets shemasher. Allo'tsa'yen ñama ma'yarrma't epuet ñama ñeñt a'mítene' po'ñoñ. Allñapa' allempoteñ a'coñchatareñetuerret e'ñe parrocma, yetome'tets, tsapome'tets ama't ahuata ñeñtpa' amach ahuañiañaterro ama't errponaña.

Ñeñt atto allohuen arromñañesha'pa' tomcherretcha' Yompor po'canaño allñapa' allcha' entyesareterret errotente' ñeñt atet p'a'yesete't e'ñe pusesheña'ttset

11 Allempoña o' nenterrerr atarr añecmuen conañ ñeñt atarr huallama't ñama ñeñt anets all. Ñaña e'ñe po'partsoteñoñ a'chencatuan añ pats ñama enet, o' e'ñe chenca'huerra poctacma. Ñocpuet ama eñalle allcha' a'puet ama't e'ñe coñe'ta.

12-13 Nent ñama allohuen arromñañesha' all tomchenet Yompor po'canaño. Ama't allohuen arromñañesha' allo'tsa'yenet ama't ñeñt atarr sherba'yestse't ama't ñama ñeñt ama asherboyenaye' entete'te. Ama't allpon omarrñañeñcho ñeñt omarrcha'tyestse't ahuatpa' ñetña ama't oñoñpa' o' alla tanrra'tuerret. Ama't allohuen arromñañesha' ama't o' ñchapuet all o'patenanet rromueñets, allotña o' alla tanrra'tuerret allohuenet. Ñeñto'mar ñet te'pa' e'ñe Yompor po'canaño tomcha'tuenet allohuenet. Allempoña allpa' tore'tet shonte' libro, ñeñtña librorpa' all aquellca'huaret

ñeñ̄cha' yerpaterrahuet ñeñ̄ allpon atet p̄atse'tyesete't e'ñe puesheña'ttset. Allempoña Yomporpa' all entan ñeñ̄ libro all aquellcaret ñeñ̄ ama cohuenaye' es petso. Ñeñ̄o'marña ñapa' attoña otteñe'cherranet o'ch mueñanet coñcheñtso. Allotñapa' tore'tet po'poñ libro ñeñ̄ libropa' all aquellcaret añ pa'so'chñeçhno attochña ñetpa' corretsetach.

¹⁴⁻¹⁵ Allohuen ñeñ̄ ama enteññañeto pa'so'cheñ libro all aquellcaret añ pa'so'chñeçhno ñeñ̄ corretsetach, ñetñapa' asaprrotarettet o'pono all parraren tso' erraparen. Ñeñ̄pa' attochña rromuerretterr po'pocheño ñeñ̄ puepocheñ rromueñets ñeñ̄ e'ñe poctacma chenquëñets. Ñaña añ rromueñets ñeñ̄ o'patenaya arromñañeçhno ñeñ̄tara pa'netser pen rromueñets, ñeñ̄pa'cho'ña ahua-pore'tarettta o'pono all parraren tso' erraparen.

21

Atto Juanpa' entan po'poñ enet ñeñ̄ e'ñe etserra ñaña patspa'cho'ña o' etserraterr

¹ Allempoña na ñeñ̄ten Juanan allpa' o' nentererr po'poñ enet ñeñ̄ e'ñe etserra, patspa'cho'ña o' etserraterr. Tarro'mar ñeñ̄ atet yenten enet te' ñaña pats, ñeñ̄pa' o' e'ñe chenca'huerra o' huañerr. Ñeñ̄ etserra patspa' allña ama't sa'p ñeñ̄ yenten añecmuen ama eñalle.

² Nentererr ñaña Parets pa'netser ñeñ̄tara Jerusaléñ ñeñ̄ o' etserraterr. Ñeñ̄ñapa' entot a'suataretterra e'ñe Yomporeshot. Ñeñ̄ñapa' atarr cohuen orrtena e'ñe atet orrtena ñerra'm puesheñarr coyanesha' allempo some'tenapa' o'ch

añño'tena e'ñe cochneshot attochña puerrollarpa' atarrcha' cohuen enteñ.

³ Allempoña napa' o' alla ne'muerrerr all e'morrtena ñoñets ñeñt huetsa entot e'ñe Yompor po'cconañot. Ñeñtñapa' atet oten:

—Te'pa' señochepa'ch, o' cherr allempoch yečherra Parets e'ñe parro epuetacheñenesha'. Ñeñtcha' e'ñe parro yečherra ñetpa' e'ñe pueyochreshoche' penanet Yompor. Ña ama't atarr Paretspa' yečherrach epuetacheñenesha' ñeñt e'ñe Po'yomporer penet.

⁴ Te'ña Yomporpa' o' a'huañamperrnay yellquëña, te'ña ama't ahuałapa' amach alla yeyahuerre'te. Te' ama't ahuałapa' amach yerromuerre'te amach yellquëre'te. Te' ama't ahuałapa' amach eñalleterre'te yahueñets ama't ñaña atserrpeñets amach eñalle. Tarro'mar añečhno ñeñt allpon yellcatyesaye't te'ñapa' o' e'ñe huañerr.

⁵ Allempoña Yompor ñeñt anets po'cconañopa' alla eñorana'terrernerr, ñeñtapa' atet oten:

—Te'ñapa' o'ch señoch, napa' o' netserrataterr ñeñt allohuen esocmañen eñall.

Allempoñapa' alla otternerr:

—Te' pocoppa' añ pocte' o'ch alla pequel-lquërrerr ora allohuen añačhno tarro'mar añ ñoñets ñeñtcha' atarr seyemtena ñeñtapa' e'ñe po'ñočh atet.

⁶ Allempoña ñapa' alla otternerr:

—Te'ña po'ñočhpa' o' e'ñe etsotuerra, o' huañerr ñeñt sentyese't ahuałoteñ. Napa' e'ñe pa'mořoteñ eñallen atten ñerra'mrrate' quellec A ñeñt pa'mořer

pen alfabeto. Allempoteñña napa' chocma eñallen esempohuañencha' huañerr ñeñt allpon eñall, napa' atten ñerra'mrrate' quelluc Z ñeñt all puen alfabeto. Te'pa' allohuen ñeñt ama e'ñeye' coshetso pueyoçhro ñeñt chocmach es e'nenet, nañapa' napanetcha' ñeñt alloch e'ñe eñmaterret. Tarro'mar atto ama cosheneto cha ottenet ñerra'mrrate' ñeñt atarr nanac oñpa'tets. Ñeñto'marña te' napa' notenes allohuenes ñeñtes oñpa'tetspa' napuerrescha' oñ ñeñt ama ahuañaña te' ñeñt chocma potets all. Ñeñtña oñ alloña sapa' corretsasach. Tarraña ñeñtñapa' ama't coñe'tapa' amach setsa'tero. E'ñe affa napuenes.

⁷ Allohuen ñeñt metana'tue' pa'namen topateñtsoçhnopa' ñetñapa' no'pataterranet ora añaçhno a'nateñets. Attochña ñetpa' e'ñech Po'yomporer pennet, nañapa' e'ñech nechemeresha' neþohuenanet allohuenet.

⁸ Tarraña allohuen ñeñt ama name'ñenayo ñeñt echarrtetsa pueyoçhro, ñetñapa' aña o'patenahuet all parraren tso' erraparen, ñaña allohuen ñeñt etsotene' sosya'tsañaçhno ñeñt atarr atsena'tpo' ñaña ñeñt amtsañnesha' ñaña ñeñt cañoresha'tets, ñetpa'cho'ña allohuenetpa' aña o'patenahuet all parraren tso' erraparen. Ñaña ñeñt amase'ñeñteçhno ñaña ñeñt po'yomporer pa'yene' ayeçhcatareteçhno ñaña allohuen ashcarñañteçhno, ñetpa'cho'ña aña o'patenahuet all parraren tso' erraparen ñeñt huortets shemasher. Ñeñtpa' allcha' puepocheño rromuerret.

Atto Juanpa' entan Yompor pa'netser ñeñt so'hu'a'netsa entot ñeñtara ñeñt sochetsa Jerusaléñ

9 Allempoña ñeñt cancherrsheña mellañoñeñesha' ñeñt echyesaye't po'pajotollesha' all e'chorrayesarette't ñeñt allot e'ñe orrtatuerret allohuhanen muerochteinets, puesheñarrña mellañoñeñpa' o' huapapa' otosen:

—Aþon o'ch þocta'n o'ch negatenþa' ñeñtcha' puetapor perr Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero.

10 Allempoña napa' o' alla chorraternerr Yompor Puecamquëñ ñeñtña nanmue' a'yo allo'tsen ñeñt atarr añecmuen aspenet. Allotña napa' nentapoñ Parets pa'netser ñeñt sohua'netsa entot e'ñe Yomporeshot ñeñtara ñeñt Jerusaléñ.

11 Ñeñtña anetserpa' cha popuetnena atarr cochnesha' atet cohuentena Yompor po'cohuenña. Po'popteña e'ñe atet ñerra'mrrate' mapue' ñeñt atarr poptame'te' ñeñt mapyer otenet jaspe ñeñt nanac amorrentaret. Ñeñtpa' e'ñe ora orrtatuenan allohuen ñeñt allo'tsa'yen e'ñe all.

12 Ñeñt anetserpa' e'ñe aconcha'tamþpsareñt a'yohuen. Ñeñt allo aconcha'tamþpsareñt pa' atarr añecmuen enonet. Ñama allo'tsen  charra' puechena epa yetarr allot be'tenet. E'ñe pate'tets yetarr allo'tsa'yen ñama puesheñatets mellañoñeñ ñeñt cohuamþpene' yetarr. Pate'tets yetarropa' all aquellca'yesareñt añ pa'so'chñechno Israel po'mraneñ ñeñt  harrasheña puechena epa.

13 Ñeñt concheton, allot huena atsne' allo'tsen ma'pa yetarr. Ñama allenet emuena atsne'pa' allo'tsen ñama ma'pa yetarr.

Tenoñemta'npa'cho'ña allo'tsen ma'pa yetarr.
Topoñemta'npa'cho'ña allo'tsen ma'pa yetarr.

14 Ñeñt̄ conch̄tar allo echarr aþareñtena pa'rrp̄opa' e'ñe allohuenpa' allo'tsen ñcharra' puechena epa mapue' ñeñt̄ allo echarrtateñet. Ñam̄a pate'tets mapue' allo echarrtateñet conch̄etpa' all aquellca'yesaret añ pa'so'chñechno ñeñt̄ ñcharrasheña puechena epa ñeñtp̄a' ñeñt̄ puellsensarnesha' Cristo ñeñt̄ atma'ntataret Carrnero.

15 Mellañoñeñ ñeñt̄ neserrpare'tatene' ñañapa' echenan tepapets ñeñt̄ oropepen allo tepuenan Pares pa'netser ñam̄a allo aconcha'tam̄psaret ñam̄a pueyottarohuen.

16 Mellañoñeñ atto tepuenan Yompor pa'netser e'ñe allponeshacma tepe'hue allemateñ — onnatoneñ ñam̄a pa'llpocha'peronet ñam̄a enonet e'ñe allponeshacma ñcha'nmach — dos mil doscientos kilómetro allemateñ.

17 Allempoña tepan ñam̄a conchet po'bateña ñeñtp̄apa' allo'tsen sesenta cuatro metro. Ñehua, mellañoñeñ e'ñe ateñ es tepe'yen ateñ es yetpa'yen yam̄a ñeñtey arromñatey.

18 Ñam̄a añ conchetpa' añ ayeçhcataret mapue' ñeñt̄ atarr cohuen aspanamemeno poptame'tyena ñeñt̄ otenet jaspe. Pa'netserñapa' añ ayeçhcataret oro — ora allohuenpa' e'ñe oroché'. Añ oropa' atarr nanac cohuen ñeñtp̄a' e'ñe orrtatuenan pa'namen ñeñt̄ allpon allo'tsa'yen. E'ñe ateñ ñerra'mrrate' rerpat ñeñt̄ atarr cohuen e'ñech orrtatuenan allohuen pa'namen ñeñt̄ allo'tsa'yen.

19 Ñehua, añ econach allo orratenet conchet, ñeñt econach pueollo'ya'tetspa' atsetareno poptena ñeñt allo a'cohuentateñet. Ñeñt ñanom econach pueollo'yarr allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' aspanamemenatollesha' ñeñt otenet jaspe. Ñeñt puepuecllo'yañ econach allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' asollememenañtollesha' ñeñt otenet zafiro. Ñeñt econach puema'puecllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' huallamemenañtollesha' ñeñt otenet ágata. Ñeñt puepa'tatsecllo'yañ econach allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' aspanamemenatollesha' ñeñt otenet esmeralda.

20 Ñeñt econach pa'mnarecllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret ñeñt atarr cohuen pa'namenot poptame'tyena ñeñt otenet ónice. Ñeñt po'pechapuecllo'yañ econach allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' tsamemenañtollesha' ñeñt otenet cornalina. Ñeñt econach po'cancherreccllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' shemashrememenañtollesha' ñeñt otenet crisólito. Ñeñt econach po'psoccllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' aspanamemenatollesho asolleten ñeñt otenet berilo. Ñeñt econach pue'sconecllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' e'ñe shemashrememenañtollesha' ñeñt otenet topacio. Ñeñt econach po'charraccllo'yañ allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' ama e'ñeye' aspanamemenañtolleshayaye

ñeñ̄ otenet crisoprasa. Ñeñ̄ econach po'charracollo'yañ puechena puecllo'yarr allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' asollememenma' tetollesha' ñeñ̄ otenet jacinto. Ñeñ̄ econach po'charracollo'yañ puechena epuecllo'ya allñapa' añ ana'yesaret atarr cohuen poptame'te' yetsñorromemenañollesha' ñeñ̄ otenet amatista.

²¹ Allohuen yetarročhno ñeñ̄ čarra' puechena epa e'ñe cohuen huallatrren atet ñerra'm chem̄peshtall o'ponotpa' atarrcha' huallatllellen ñeñ̄ otenet perla. Paťe'tets yetarr e'ñe paťrra perla ayečhcataret. Ñaňa añ calle ñeñ̄ all chopeñe'chenet ñeñ̄tpa' e'ñe orroche' ayečhcataret atet ñerra'm rerpat ñeñ̄ e'ñe orrtatuene' ora ñeñ̄ allpon allo'tsa'yen all.

²² All Parets pa'netsro ama't paťrra pocoll ama neñ̄che ñeñ̄ all ma'yocheñet Yompor. Tarro'mar allpa' ama pallteno pocoll allcha' ma'yocheñet Yompor, tarro'mar ñeñ̄ nanac Parets ñeñ̄ Yepar-seshar yepen ñapa' e'ñe allo'tsen all ñeñ̄tcha' ma'yocheda allohuen acheñenesha' epuet ñaňa Puechemer Cristo ñeñ̄ atma'ntaret Carrnero.

²³ Ñaňa Parets pa'netsro allpa' ama muenenano atsne' ama't arorroa ama mueneñeto ñeñ̄tcha' čhoyo'tetsa all. Tarro'mar Yompor ñeñ̄ atto poptena pa'tsnomueñotpa' ñeñ̄tña čhoyo'tetsa all epuet ñaňa Puechemer Cristo ñeñ̄tña lamparñetets. Ñeñ̄tara Cristo ñeñ̄ atma'ntataret Carrnero.

²⁴ Ñeñ̄ atto poptena Yompor pa'tsnomueñotpa' ñeñ̄tña a'puetarsam̄pene' erracmaňen allohuen

pa'namenacheñenesha' attoña correnet e'ñe cohuen. Allohuen am̄cha'tareñnesha' ñeññ atto cohuentenet aña patsro, huapatueretcha' Parets pa'netsro alloch cohuentateññañet ñamet Parets pa'netser.

25 Ñeññ Parets pa'netser ñeññ pueyottar pen allot be'ñetenet, amach yottam̄perre' te e'ñech ellapene't atoraret. Allpa' ama't checmetapa' ama eñalle.

26 Allohuen pa'namenacheñenesha' ñeññ am̄cha'na'tpotyetsa aña patsro ñeññ atto cohuenetyenet, huapatueretcha' Parets pa'netsro alloch cohuentateññañet ñamet Parets pa'netser.

27 Allpa' ama't ahuatapa' amach orrtateto ñeññ sosya'tsañeçhno tarro'mar allpa' ama't puesheñarrapa' ama be'ñeno ñeññ cołape'chene' sosya'tsañeçhno ñeññ atarr tsena'ten Yompor ñeññ ateñ ñerra'm ashcarñañ. Allpa' aña be'ñets ñeññ aquellcareñ pa'so'çhñeçhno Cristo po'libro attochña ñetpa' corretsetach.

22

1 Allempoña mellañoñepa' o' alla gaterrnerr po'ñes. Ñeññpa' arrot huena conañoñ allo'tsen Yompor epuet ñama Puechemer Cristo ñeññ atma'ntataret Carrnero. Ñeññ oñpa' atarr cohuen, atarr llancasaseno poptaso'tena. Oñ ñeññ atarr cohuen aña toma'ntena atto apueney Yompor attochña yapa' corretsayach e'ñe yocsheñeshocmañen errponohuañen.

2 Ñeññ Parets pa'netsro e'ñe rroçho allecma chopeñe'chenet, allñapa' all oñen oñ. Ñeññ oñ emoto'mar popame'tar-ro all chopyen tsach.

Ñeñtña tsachpa' atarr nanac me'ten, puem'a'tets arorrpa' chocma me'ten. Paterr charpa' charroch me'ten puechena epa. Neñt pue'mer ñeñtcha' apuerrey Yompor añ toma'ntena alloch yocrrerra errponaño huen ñeñt ama ahuañaño ama't ahuaña. Ñama pasopanerpa' añecop sherben ñeñtcha' a'crraterre' allohu en pa'namenacheñenesha' e'ñe puecamquëñohuenet.

³ Parets pa'netsropa' amach eñalletero ama't patrra ñeñtcha' a'cmareñtertsa. Tarro'mar Yompor epuet ñama Puechemer Cristo ñeñt atma'ntataret Carrnero, ñietña partsotetset all po'conañeto. Ñama allohu eney ñeñtey torretsa Yomporecop e'ñech cohuen yesherberr yama all.

⁴ Yentercha' Parets yecuacalle'channerrach parro epay Yompor. Yeto'moña yapa' quellquërrancha' e'ñe ña pa'so'cheñ.

⁵ Allñapa' amach eñalletero checmete'. Ñeñtey cha' yeçherrtsa allpa' amach yemnerro ñeñtcha' yeçhoyo'tamþse'. Atto te'pa' chocma yemnen lampareñ alloch yeçhoyo'tamþpena. Allempopa' amach yemnerro ñama o'ch chocma' tamþpeney atsne', tarro'mar Yompor ñeñt Yepartseshar yepen, ñapa' ñaña pa'tsnomueña ñeñtcha' yeçhoyo'tamþperre' all. Ñama yapa' ya'mcha'tarettapreterach allempoteñ erponohuañen.

*Arrpa' all eñotateney Jesucristopa' ahuencha'
huerra po'pocheño arr patsro*

⁶ Allempoña mellañoñeñpa' o' alla oterrñerr, ñeñtpa' ateñ oterrñerr:

—Ora allohuen añ ñoñetspa' e'ñech seyemcha tarro'mar ñeñt'pa' e'ñech po'ñočh atet perra. Ñama Yompor ñeñt' Yepartseshar yepen ñañapa' chocma eñotatenan ñeñt'cha' a'mtene' po'ñoñ. Ñeñtara Yompor ama't te'pa' o' llesensan po'mllañoñeñer ñeñt'cha' gatyene' ñeñt' torretsa ñocop ñeñt'cha' ahuen atet perra ama't esempo.

7 Ñama Cristo ñapa' atet oten:

—Señochepa'ch napa' ahuencha' nohuerra.

Atarr cosheñtso'tsen allohuen ñeñt' yemtenaya ora allpon añ ñoñets ñeñt' aquellcaret all Yompor po'libro ñeñt'cha' atet perra esempo. Arrpa' allohua huañ ñeñt' atet eñotaten mellañoñeñ.

8 Na ñeñten Juananpa' naña e'muene' ñeñt' ora allohuen añ ñoñets ñama naña entene' ñeñt' allpon gatyennet. Allempoña napa' neconcorposa e'ñe mellañoñeñ pa'rrpo ñeñt' negatyene' ora allpon pa'namen esocmañen o'ch nema'yochyañ.

9 Ñañapa' oten:

—Amach pema'yochatsetno na, tarro'mar napa'cho'ña e'ñe parropa' atta neñorrapretenpa Yomporecop ñama allohuen ñeñt' pemo'nasheñeshachno pepen ñeñt' a'mta'yene' Yompor po'ñoñ, epuet ñama allohuen ñeñt' atarr yemtenaya añ ñoñets ñeñt' atet aquellcaret añ libro. Papa' Yomporña pema'yocha.

10 Allempoña ñeñt' mellañoñeñpa' alla oterrerr:

—Ñato't cha pa'nasotena' añ ñeñt' allpon Yompor po'ñoñ ñeñt' o' pequellca'hua. Tarro'mar allpon ñeñt' o' pequellca'hua ñeñt'cha' atet perra esempo, te'ñapa' o' chapmoch allempoch affoch e'ñe et-sotuerra esempohuañen.

11 Tarraña e'ñe allempteñ allohuén ñeñt ama cohuenaye' es petso ñeñtpa' allo'nepa'ch senet p̄atse'tyeset ñeñt ama cohuenaye' enteno Yompor. Allohuén ñeñt añach yečhenet sosya'tsañečhno, ñetpa' allo'nepa'ch senet yečhcatyesnomuet ñeñt atarr sosya'tsañečhno. Tarraña allohuén ñeñt e'ñe cohuen es pa'yenetpa' ñetñapa' allo'nepa'ch senet e'ñe cohuen es pa'yestset. Ñamá allohuén ñeñt ma'yočhrenaya ñeñt atto sherbeñet Parets, ñetpa'cho'ña allo'nepa'ch senet ma'yočhrenet ñeñt atarr cohuen enten Parets.

12 Ñamá Cristo ñapa' atet oten:

—Te'pa' señochepea'ch napa' ahuencha' nohuerra. Nehuapaterrnascha' ñeñt no'patatensa alloch netsa'tuerrsa e'ñe puesheña'ttsos sa erroñente' setorra'yeset. Tarraña o'ca'ye nehuapaterr ñamá alloch netsa'tatuera ñeñt ama pocteye' es petso.

13 Napa' e'ñe pa'močoteñ eñallen, atten ñerra'mrrate' quellec A ñeñt pa'moter pen alfabeto. Allempoteñña napa' chocma eñallen esempohuañencha' huañerr ñeñt allpon eñall, napa' atten ñerra'mrrate' quellec Z ñeñt all puen alfabeto.

14 Atarr cosheñtso'tsen allohuén ñeñt e'ñe pocte' enten Yompor o'ch tsomhuerrñañet Yompor puenaren alloch e'ñe correrret poctacma. Allempopa' amach alla rromuerrete'te. Ñeñtpa' ñeñtcha'ña e'ñe yomña'huerret ñesho. Ñehua, ñeñt e'ñe pocte' enten Yompor ñeñtpa' allohuén ñeñt e'ñe e'shohuaretterra po'chñar e'ñe pame'ñeñotet Cristo. Ñato' o'ch netma'ntacha atet: Ñetpa' o'

e'ñe tsama'tuerret pa'shtamuet attoch e'ñe pocte' entanet Yompor o'ch be'toset yetarro esheccha' čchapuet Yompor pa'netsro.

¹⁵ Tarraña allohuen ñeñt ama ame'ñenayo Cristo ñetñapa' a'yote'tsa'yenetach Yompor pa'netsro. Atet ñerra'm amase'ñetečhno, ñama ñeñt ecañoreshaťečhno, ñama ñeñt amtsaňečhno ñama allohuen ñeñt po'yomporer pene' ayečhcataret ñama allohuen ñeñt cohuen entene' allohuen shequěňtsočhno. Netpa' e'ñe ñeñta eñotenet o'ch shecare'chetacheňenesha'.

¹⁶ Allempoňa Jesúspa' alla oterrerr, ñeñtpa' atet ot:

—Napa' naña ñeñten llesensene' nemllaňoteñer ñeñt o' eñotaterres ora aňečhno, allohuenes ñeñtes e'ñe same'ñeñoten na sapa' chocma sapčha'yena allemeň anetso'mar. Napa' ñeñten allot huapa amčha'taret David, elloňapa' o' alla po'mřeneň perrnerr narña. Ñama napa' atten ñerra'mrrate' ranto ñeñt atarr atarrem ñeñt atarr huomenc atsnets o'ch puetarenmoch. Attoňa na'puetarsampeň allohuenacheňenesha'.

¹⁷ Allohuen ñeñt pueyochresha' pen Parets ñetpa' atma'ntatareťtenet atet ñerra'mrrate' Cristo puetapor penahuet. Attoňa ñet Parets Puecamquěňoť oteňet Cristo:

—Apon.

Ñama allohuenes ñeñtes e'mňotene' o'ch soch samňa Cristo:

—Apon.

Ñama allohuenet ñeñt oňpa'tets ñeñt ama eñimatetso pueyočreto ñeñt chocma es e'nyenet, ñetpa'čho'ňa huapuetepa'. Yoretapa' aň oň,

allochñapa' ñetpa'cho'ña corretsetach. Ñeññ oñpa' e'ñech atta aparettet, amach es tsa'tayo ama't e'ñe coñe'ña.

18 Na te'pa' o'ch noctape'chach allohuen ñeññ e'mñotene' añ ñoñets all oteney ñeññcha' atet perra esempo. O'ch notanet: Ñerra'm esesha' atontatene' ñet poctaþñet ñeññ ama atteye' otenye añ ñoñets, Yomporñapa' o'ch atontatanet ñocpuet ñeññcha' muerochtaterrahuet ñeññ atet o' aque llca'huareta añ libro.

19 Ñama ñerra'm esesha' cha a'chencatenan ama't paþra ñoñets ñeññ allpon aquellca'huareta añ libro, Yomporñapa' amach muenataneto o'ch es o'patapreteret all aquellcarettena libro allpon ñeññapa' corretsetach. Ñama ñetpa' amach be'tosapo'tampereto Parets pa'netsro ñeññ atet o' aquellca'huareta añ libro.

20 Ñeññara Jesús ñeññ yeñotatyene' ora añaehno, ñañapa' alla oterrerr:

—Napa' po'ñoöchcha' ahuen nohuerrerr po'pocheño.

Yañapa' allohueney yoteñ:

—Aþon Yepartseshare Jesucristo. Ñeññpa' attetepa'ch yocop.

21 Yepartsesharepa'chña Jesucristo sa'natenaya e'ñe allohuenes. Ñeññpa' attetepa'ch Nompore allohuenacpay. Arrpa' e'ñe allohua puen Yompor po'ñoñ.

**Yompor Po'ñoñ ñeñf attō Yepartseshar
Jesucristo e'ñe etserra a'poctaterrnay
Yomporesho**

New Testament in Yanesha' (PE:ame:Yanesha')

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Yanesha'

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Yanesha'[ame], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Yanesha'

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

civ

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

fa985bb4-fad0-5968-9ee4-626b89cba24f